

MONTAGEANLEITUNG ASSEMBLY INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Artikelnummer / Item Number / Numéro d'article

N622P501078W

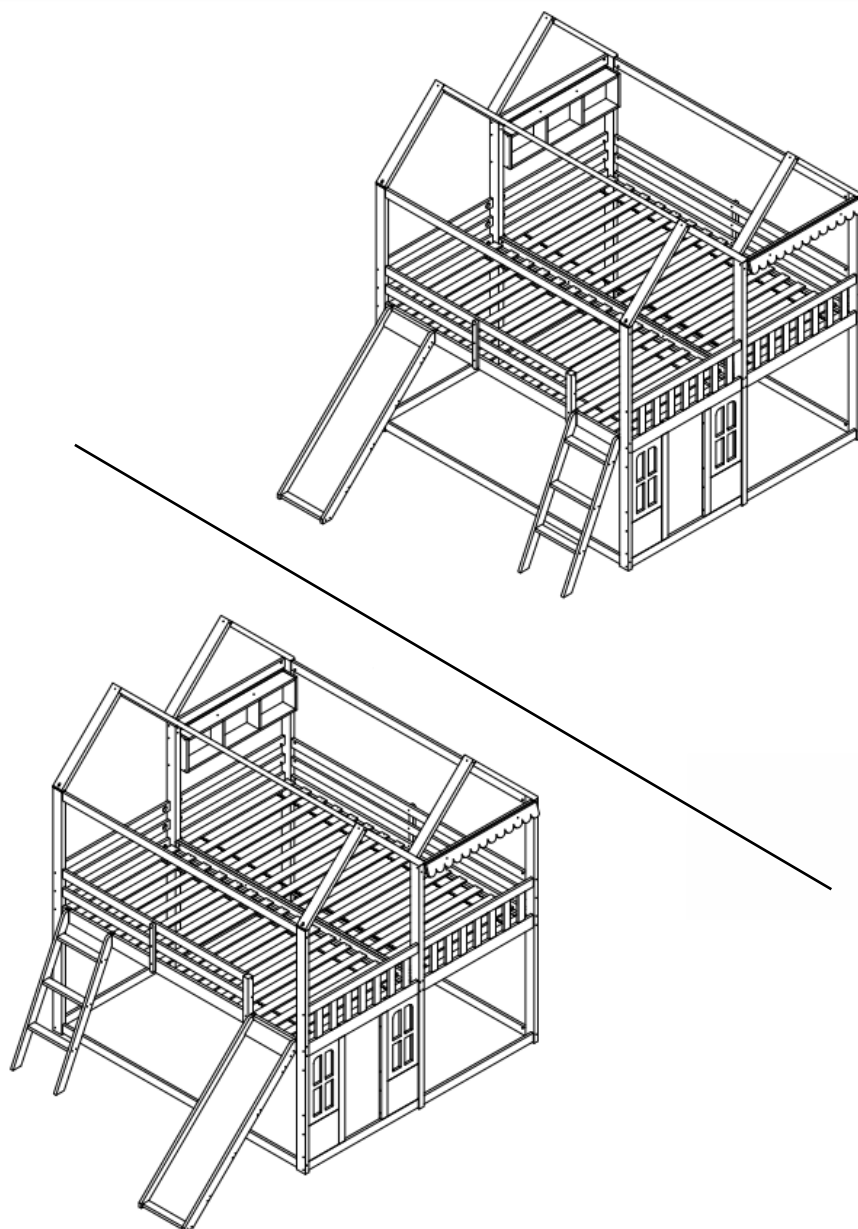
N622P501079W

N622P501080W

Dieses Set ist in 3 Boxen enthalten. Wenn Sie keine vollen 3 Boxen erhalten, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice.

This set comes in 3-boxes, If you do not receive a full 3-boxes, please contact our customer service.

Votre lit sera expédié en 3 colis distincts. Les délais de livraison des différents colis peuvent varier. Merci de votre patience et de votre compréhension.



English

IMPORTANT ! KEEP FOR FUTURE REFERENCE : READ CAREFULLY

- To be assembled by an adult. Assembly must be checked by an adult before use.
- WARNING! Keep all screws, small parts and plastic bags out of the reach of children.
- Correctly identify all parts before assembly.
- Do not use this product if any parts are damaged or missing.
- If any problems occur, please contact our after-sales service.
- The instructions provided by the manufacturer must always be followed.
- Care/Cleaning: Clean with a soft, dry cloth. For larger stains, gently wipe with a slightly damp, non-abrasive sponge.
- To avoid the risk of fire, do not place the furniture near fire sources, ignition sources or hot objects.
- Do not jump on the bed.

Deutsch

WICHTIG! ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN

- Der Aufbau muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Vor der Benutzung muss der Aufbau von einem Erwachsenen überprüft werden.
- WARNUNG! Bewahren Sie alle Schrauben, Kleinteile und Kunststoffbeutel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Identifizieren Sie vor der Montage alle Teile korrekt.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht, wenn Teile beschädigt sind oder fehlen.
- Bei Problemen wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.
- Die vom Hersteller bereitgestellten Anweisungen müssen stets befolgt werden.
- Pflege/Reinigung: Mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen. Bei stärkeren Verschmutzungen vorsichtig mit einem leicht feuchten, nicht scheuernden Schwamm abwischen.
- Um Brandgefahr zu vermeiden, stellen Sie das Möbelstück nicht in der Nähe von Feuerquellen, Zündquellen oder heißen Gegenständen auf.
- Nicht auf dem Bett springen.

Français

IMPORTANT ! CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE : LIRE ATTENTIVEMENT

- Le montage doit être effectué par un adulte. Avant utilisation, le montage doit être vérifié par un adulte.
- ATTENTION ! Tenir toutes les vis, les petites pièces et les sachets en plastique hors de portée des enfants.
- Identifiez correctement toutes les pièces avant le montage.
- N'utilisez pas ce produit si des pièces sont endommagées ou manquantes.
- En cas de problème, veuillez contacter notre service après-vente.
- Les instructions fournies par le fabricant doivent toujours être respectées.
- Entretien/Nettoyage : nettoyer avec un chiffon doux et sec. En cas de taches importantes, frotter délicatement avec une éponge légèrement humide et non abrasive.
- Pour éviter tout risque d'incendie, ne placez pas le meuble à proximité de sources de feu, de sources d'inflammation ou d'objets chauds.
- Ne pas sauter sur le lit.

Italiano

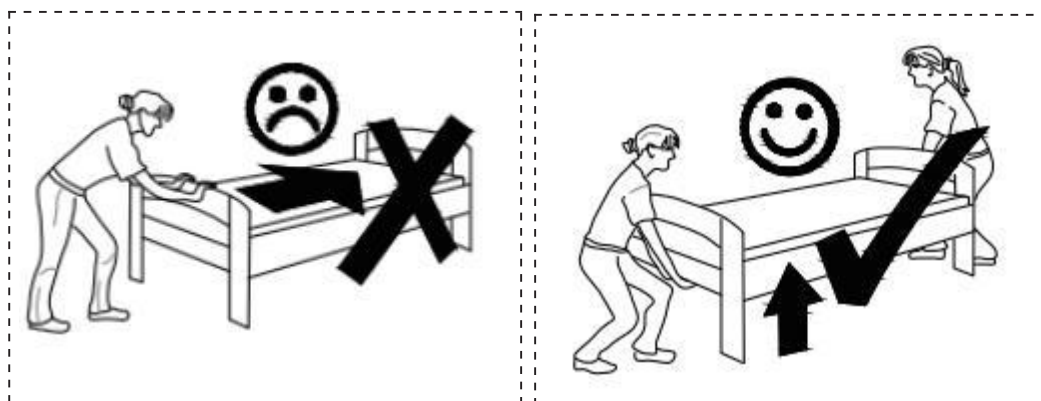
IMPORTANTE! CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO: LEGGERE ATTENTAMENTE

- Il montaggio deve essere effettuato da un adulto. Prima dell'uso, il montaggio deve essere controllato da un adulto.
- **AVVERTENZA!** Tenere tutte le viti, le piccole parti e i sacchetti di plastica fuori dalla portata dei bambini.
- Identificare correttamente tutte le parti prima del montaggio.
- Non utilizzare questo prodotto se alcune parti sono danneggiate o mancanti.
- In caso di problemi, contattare il nostro servizio post-vendita.
- Le istruzioni fornite dal produttore devono essere sempre rispettate.
- Cura/Pulizia: pulire con un panno morbido e asciutto. In caso di macchie più estese, strofinare delicatamente con una spugna leggermente umida e non abrasiva.
- Per evitare il rischio di incendio, non collocare il mobile vicino a fonti di fuoco, fonti di accensione o oggetti caldi.
- Non saltare sul letto.

Español

¡IMPORTANTE! CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS: LEA ATENTAMENTE

- Debe ser montado por un adulto. Antes del uso, el montaje debe ser comprobado por un adulto.
- ¡ADVERTENCIA! Mantenga todos los tornillos, piezas pequeñas y bolsas de plástico fuera del alcance de los niños.
- Identifique correctamente todas las piezas antes del montaje.
- No utilice este producto si alguna pieza está dañada o falta.
- En caso de cualquier problema, póngase en contacto con nuestro servicio posventa.
- Deben seguirse siempre las instrucciones proporcionadas por el fabricante.
- Cuidado/Limpieza: limpie con un paño suave y seco. En caso de manchas importantes, frote suavemente con una esponja ligeramente húmeda y no abrasiva.
- Para evitar el riesgo de incendio, no coloque el mueble cerca de fuentes de fuego, fuentes de ignición u objetos calientes.
- No salte sobre la cama.



DE:Hinweis zur Montage der Schrauben

Setzen Sie die Schrauben vor der Montage in die Löcher ein und ziehen Sie sie zunächst nur zu 70–80 % fest. Nachdem alle Schrauben eingesetzt wurden, ziehen Sie alle Schrauben vollständig fest. Wenn Bohrungen nicht übereinstimmen oder sich Teile nicht montieren lassen, prüfen Sie bitte, ob die richtigen Schrauben verwendet wurden, und passen Sie den Anzug der Schrauben an.

EN:Note on screw assembly

Before assembly, insert the screws into the holes and tighten them only to 70–80%. After all screws have been installed, tighten all screws fully. If the holes do not align or some parts cannot be installed, check whether the correct screws are being used and adjust the screw tightness if necessary.

FR:Remarque concernant le serrage des vis

Avant le montage, insérez les vis dans les trous et serrez-les d'abord seulement à 70–80 %. Une fois toutes les vis installées, serrez-les complètement. Si les trous ne sont pas alignés ou si certaines pièces ne peuvent pas être montées, vérifiez que les vis correctes sont utilisées et ajustez leur serrage si nécessaire.

INSTRUCTIONS

IMPORTANT-READ CAREFULLY-RETAIN FOR FUTURE REFERENCE

- a) **WARNING** – High beds and the upper bed of bunk beds are not suitable for children under six years due to the risk of injury from falls.
- b) **WARNING** – Bunk beds and high beds can present a serious risk of injury from strangulation if not used correctly. Never attach or hang items to any part of the bunk bed that are not designed to be used with the bed, for example, but not limited to: ropes, strings, cords, hooks, belts and bags.
- c) **WARNING** – Children can become trapped between the bed and the wall, a roof pitch, the ceiling, adjoining pieces of furniture, for example cupboards, or similar elements. To avoid the risk of serious injury, the distance between the upper safety barrier and the adjoining structure shall not exceed 75 mm or shall be greater than 230 mm.
- d) **WARNING** – Do not use the bed if any structural part is broken or missing. Replacement parts must be requested from the manufacturer or retailer.
- e) **The recommended mattress size to be used with this bed is 90 × 200 cm; maximum mattress thickness: 11 cm.**
- f) It is imperative to always follow the assembly instructions and the manufacturer's instructions for use.
- g) It is necessary to ventilate the room in order to maintain a low level of humidity and prevent mold growth on and around the bed.
- h) Joining devices must always be properly tightened and regularly checked. Tighten them if necessary.
- i) **Complies with the requirements of the European safety standard EN 747-1:2024.**

ANLEITUNGEN

WICHTIG - SORGFÄLTIG LESEN - FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN

- a) **WARNUNG** – Hochbetten und das obere Bett von Etagenbetten sind für Kinder unter sechs Jahren wegen der Verletzungsgefahr durch Stürze nicht geeignet.
- b) **WARNUNG** – Etagenbetten und Hochbetten können bei unsachgemäßer Verwendung eine ernsthafte Verletzungsgefahr durch Strangulation darstellen. Befestigen oder hängen Sie niemals Gegenstände an Teilen des Etagenbetts auf, die nicht für die Verwendung mit dem Bett vorgesehen sind, zum Beispiel, aber nicht beschränkt auf: Seile, Schnüre, Kabel, Haken, Gürtel und Taschen.
- c) **WARNUNG** – Kinder können zwischen dem Bett und der Wand, einer Dachschräge, der Decke, angrenzenden Möbelstücken, zum Beispiel Schränken, oder ähnlichen Elementen eingeklemmt werden. Um die Gefahr schwerer Verletzungen zu vermeiden, darf der Abstand zwischen der oberen Sicherheitsbarriere und der angrenzenden Struktur höchstens 75 mm betragen oder muss größer als 230 mm sein.
- d) **WARNUNG** – Verwenden Sie das Bett nicht, wenn ein strukturelles Bauteil gebrochen ist oder fehlt. Ersatzteile müssen beim Hersteller oder Händler angefordert werden.
- e) **Die empfohlene Matratzengröße für dieses Bett beträgt 90 × 200 cm; maximale Matratzenhöhe: 11cm.**
- f) Es ist zwingend erforderlich, stets die Montageanleitung und die Gebrauchsanweisungen des Herstellers zu befolgen.
- g) Es ist notwendig, den Raum zu lüften, um eine niedrige Luftfeuchtigkeit aufrechtzuerhalten und Schimmelbildung am Bett und in dessen Umgebung zu vermeiden.
- h) Verbindungselemente müssen stets ordnungsgemäß festgezogen und regelmäßig überprüft

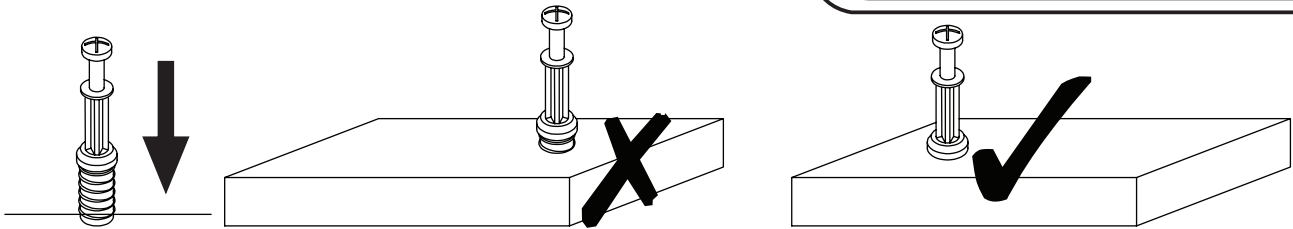
werden. Ziehen Sie sie bei Bedarf nach.

i) **Erfüllt die Anforderungen der europäischen Sicherheitsnorm EN 747-1:2024.**

INSTRUCTIONS

IMPORTANT – À LIRE ATTENTIVEMENT – À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE

- a) **ATTENTION** – Les lits hauts et le couchage supérieur des lits superposés ne conviennent pas aux enfants de moins de six ans en raison du risque de blessures dues aux chutes.
- b) **ATTENTION** – Les lits superposés et les lits hauts peuvent présenter un risque grave de blessure par strangulation s'ils ne sont pas utilisés correctement. Ne jamais fixer ni suspendre à une partie du lit superposé des éléments qui ne sont pas conçus pour être utilisés avec le lit, par exemple, sans s'y limiter : cordes, ficelles, cordons, crochets, ceintures et sacs.
- c) **ATTENTION** – Les enfants peuvent se coincer entre le lit et le mur, une pente de toit, le plafond, des meubles adjacents, par exemple des armoires, ou des éléments similaires. Pour éviter tout risque de blessure grave, la distance entre la barrière de sécurité supérieure et la structure adjacente ne doit pas dépasser 75 mm ou doit être supérieure à 230 mm.
- d) **ATTENTION** – Ne pas utiliser le lit si une pièce structurelle est cassée ou manquante. Les pièces de rechange doivent être demandées au fabricant ou au revendeur.
- e) **La dimension recommandée du matelas à utiliser avec ce lit est de 90 × 200 cm ; épaisseur maximale du matelas : 11 cm.**
- f) Il est impératif de toujours respecter les instructions de montage et les consignes d'utilisation du fabricant.
- g) Il est nécessaire de ventiler la pièce afin de maintenir un faible taux d'humidité et d'éviter le développement de moisissures sur le lit et autour de celui-ci.
- h) Les dispositifs d'assemblage doivent toujours être correctement serrés et vérifiés régulièrement. Les resserrer si nécessaire.
- i) **Conforme aux exigences de la norme européenne de sécurité EN747-1 : 2024**



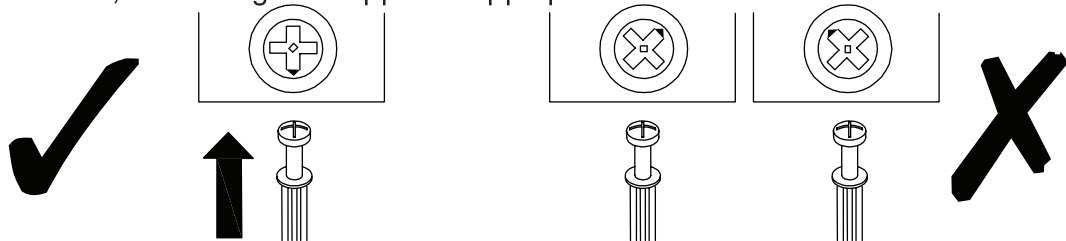
EN_QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaulement soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

DE_QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



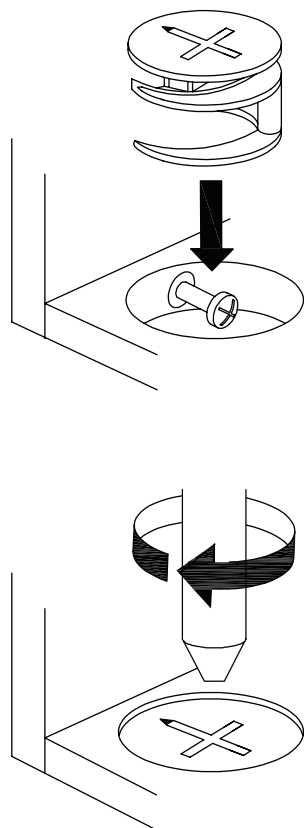
EN_CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR_SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES_CIERRE DE LA CÁMARA: Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

DE_CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT_BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



EN_Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

FR_Lorsque les deux panneaux sont assemblés, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_El cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles.

Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

DE_Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind.

Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

IT_La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

EN_Turn cam lock clockwise to tighten.

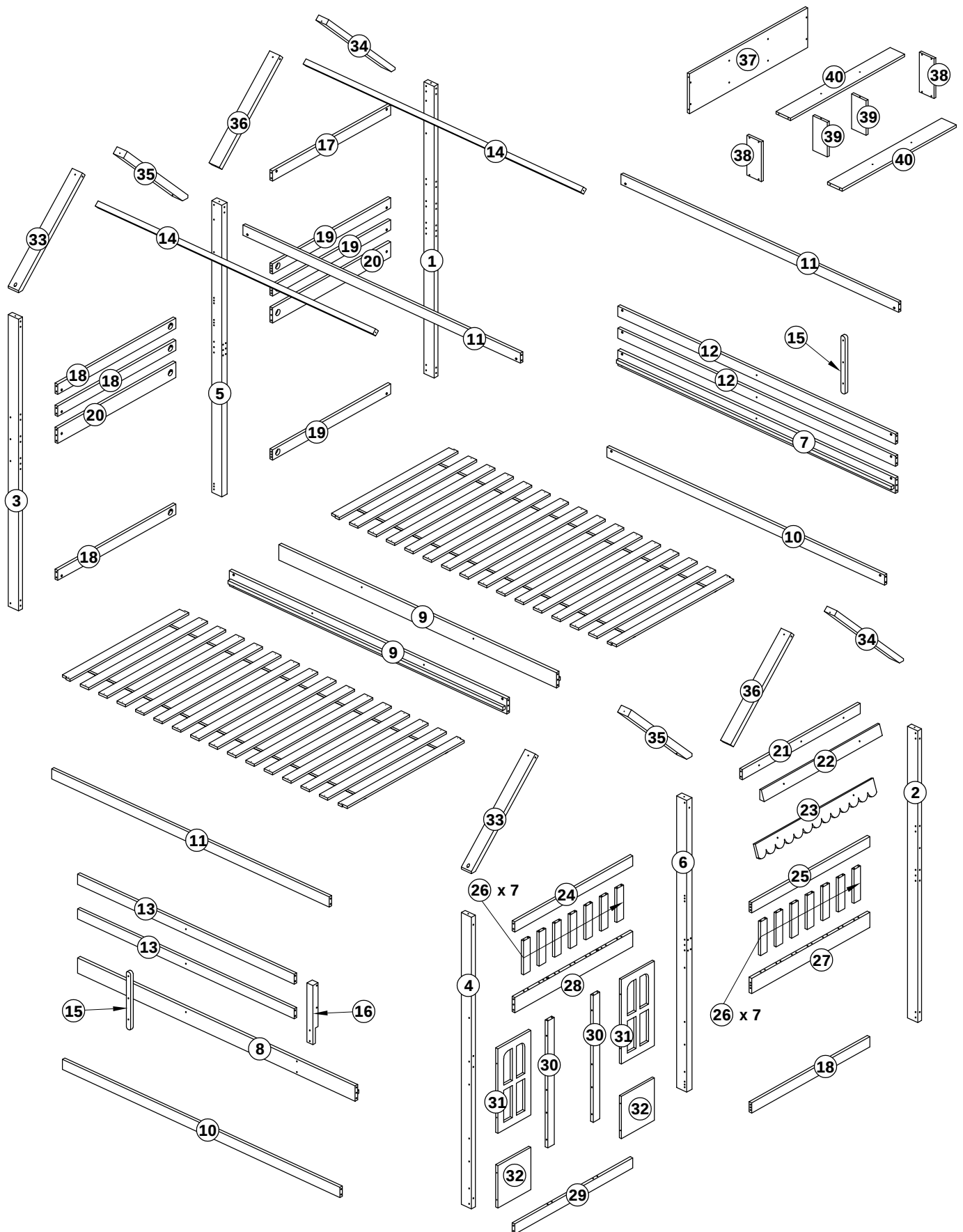
FR_Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

ES_Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

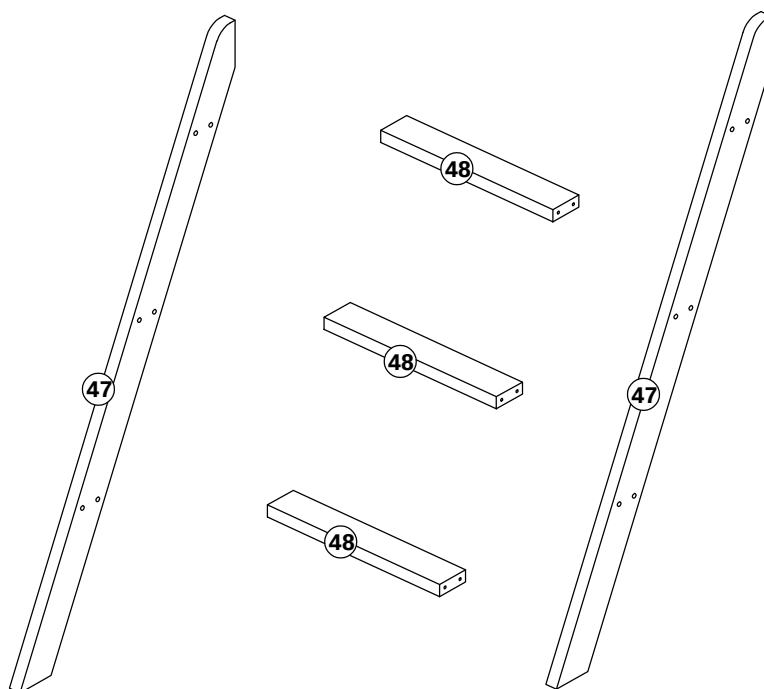
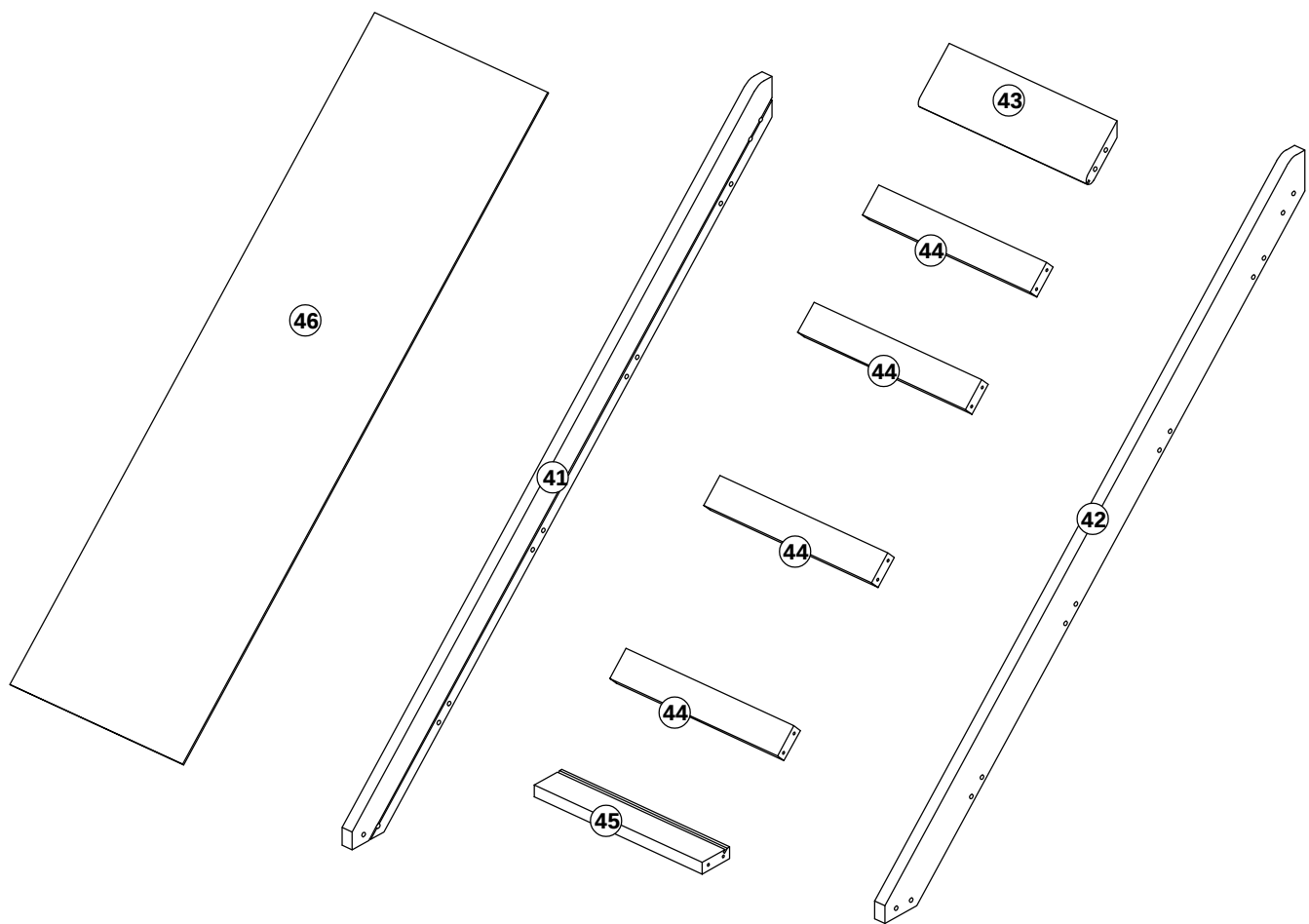
DE_Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

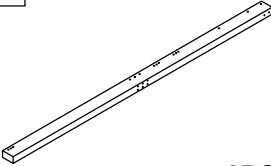
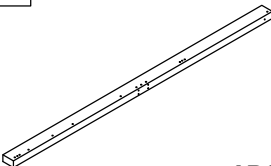
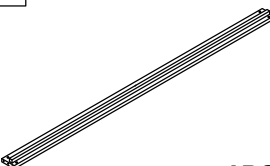
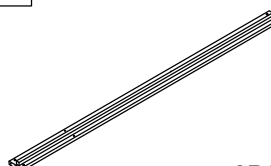
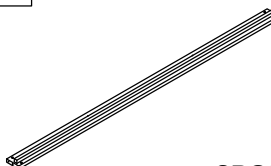
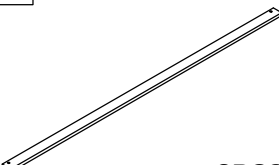
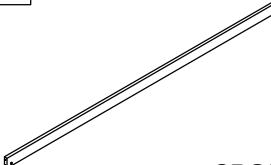
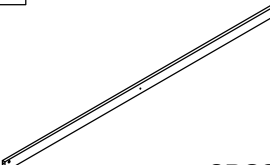
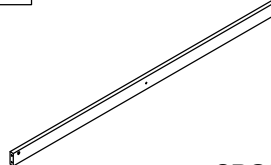
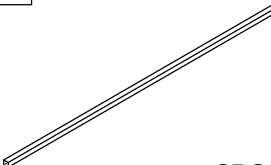
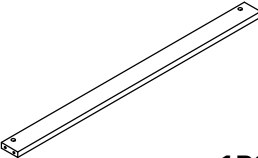
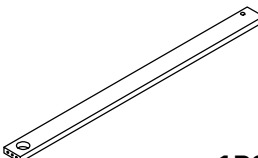
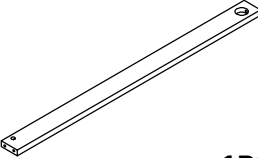
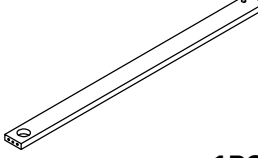


ASSEMBLY INSTRUCTIONS



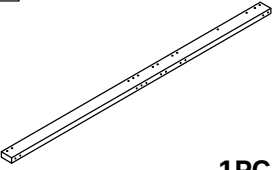
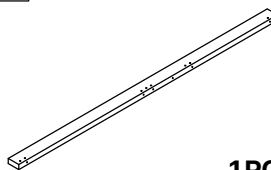
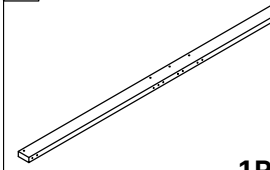
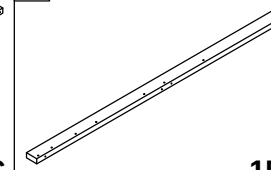
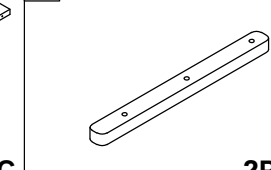
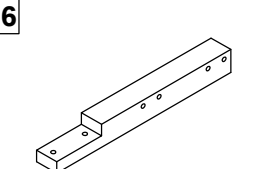
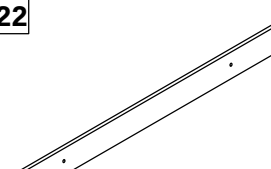
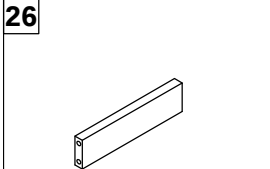
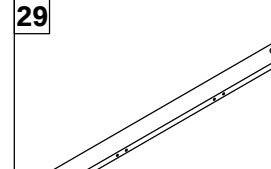
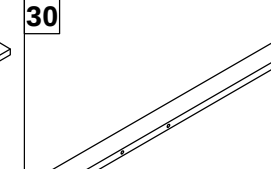
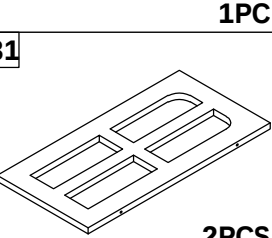
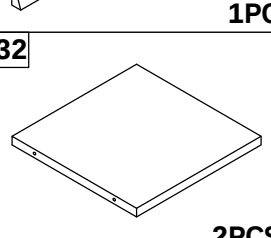
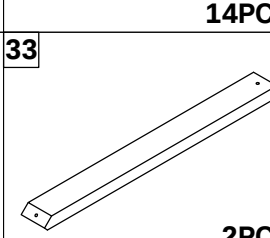
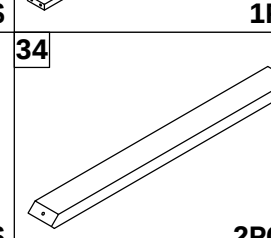
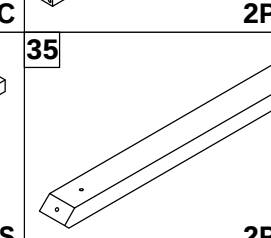
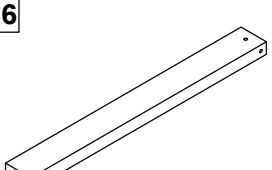
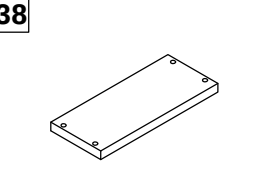
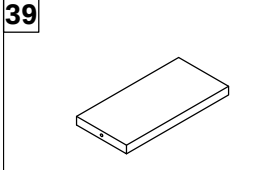
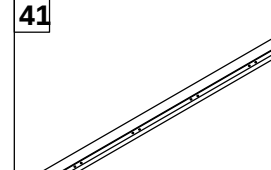
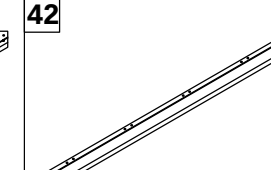
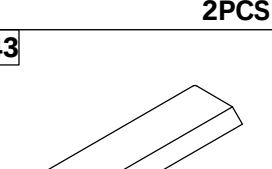
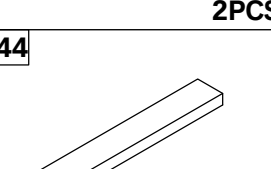
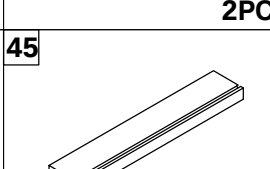
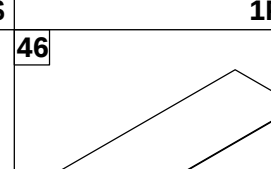
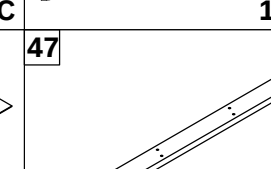
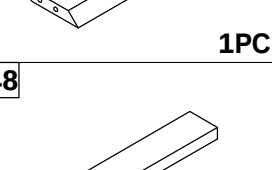
Etagenbett

Part List : N622P501078W

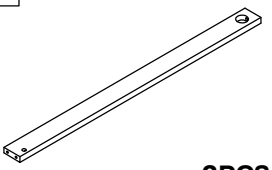
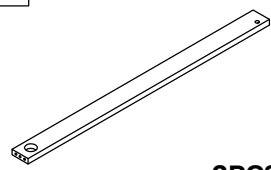
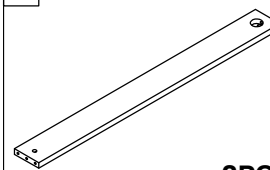
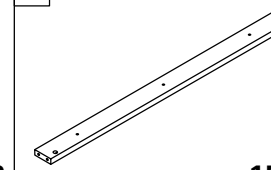
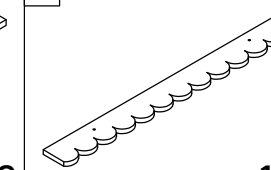
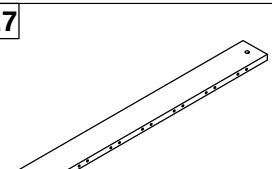
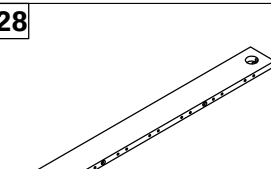
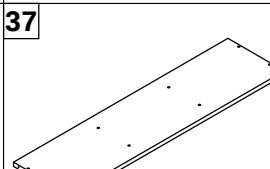
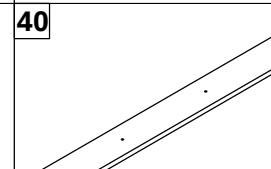
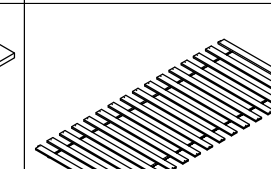
5  1PC	6  1PC	7  1PC	8  1PC	9  2PCS
10  2PCS	11  3PCS	12  2PCS	13  2PCS	14  2PCS
17  1PC	18  1PC	24  1PC	25  1PC	

Etagenbett

Part List : N622P501079W

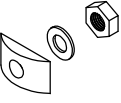
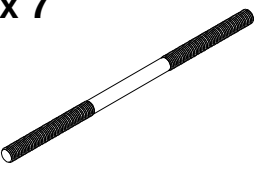
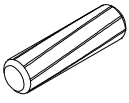
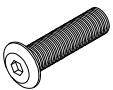
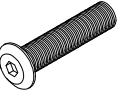
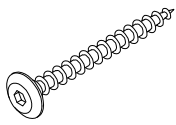
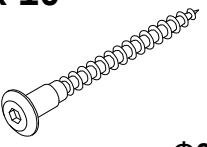
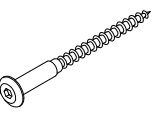
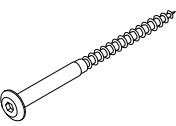
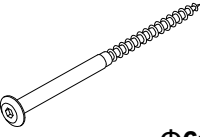
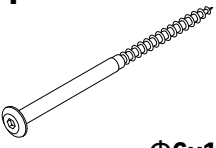
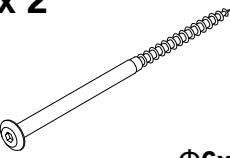
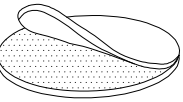
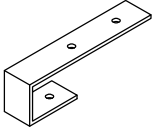
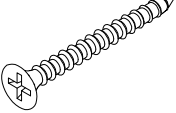
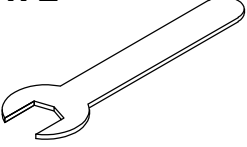
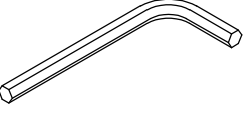
1  1PC	2  1PC	3  1PC	4  1PC	15  2PCS
16  1PC	22  1PC	26  14PCS	29  1PC	30  2PCS
31  2PCS	32  2PCS	33  2PCS	34  2PCS	35  2PCS
36  2PCS	38  2PCS	39  2PCS	41  1PC	42  1PC
43  1PC	44  4PCS	45  1PC	46  1PC	47  2PCS
48  3PCS				

Part List : N622P501080W

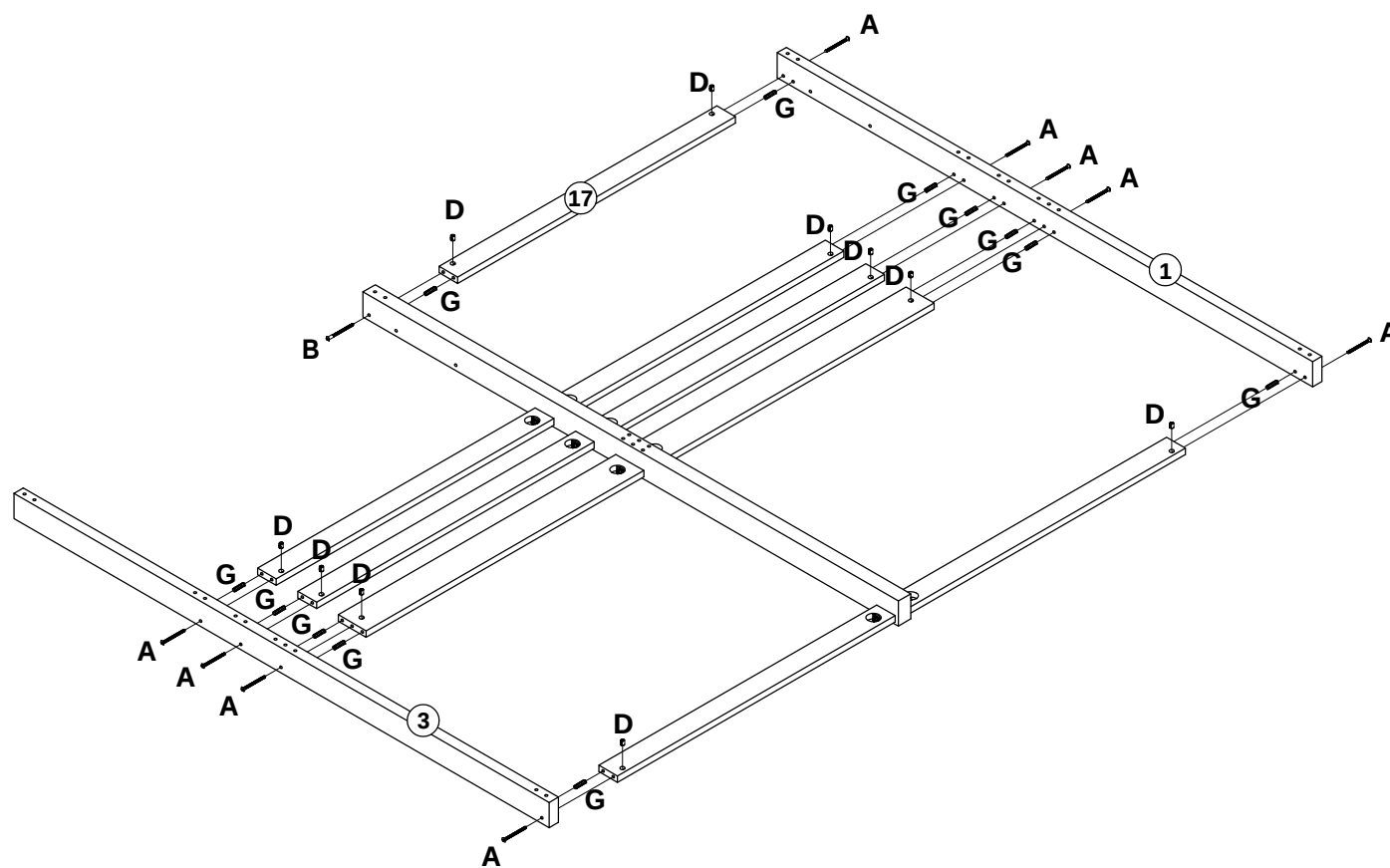
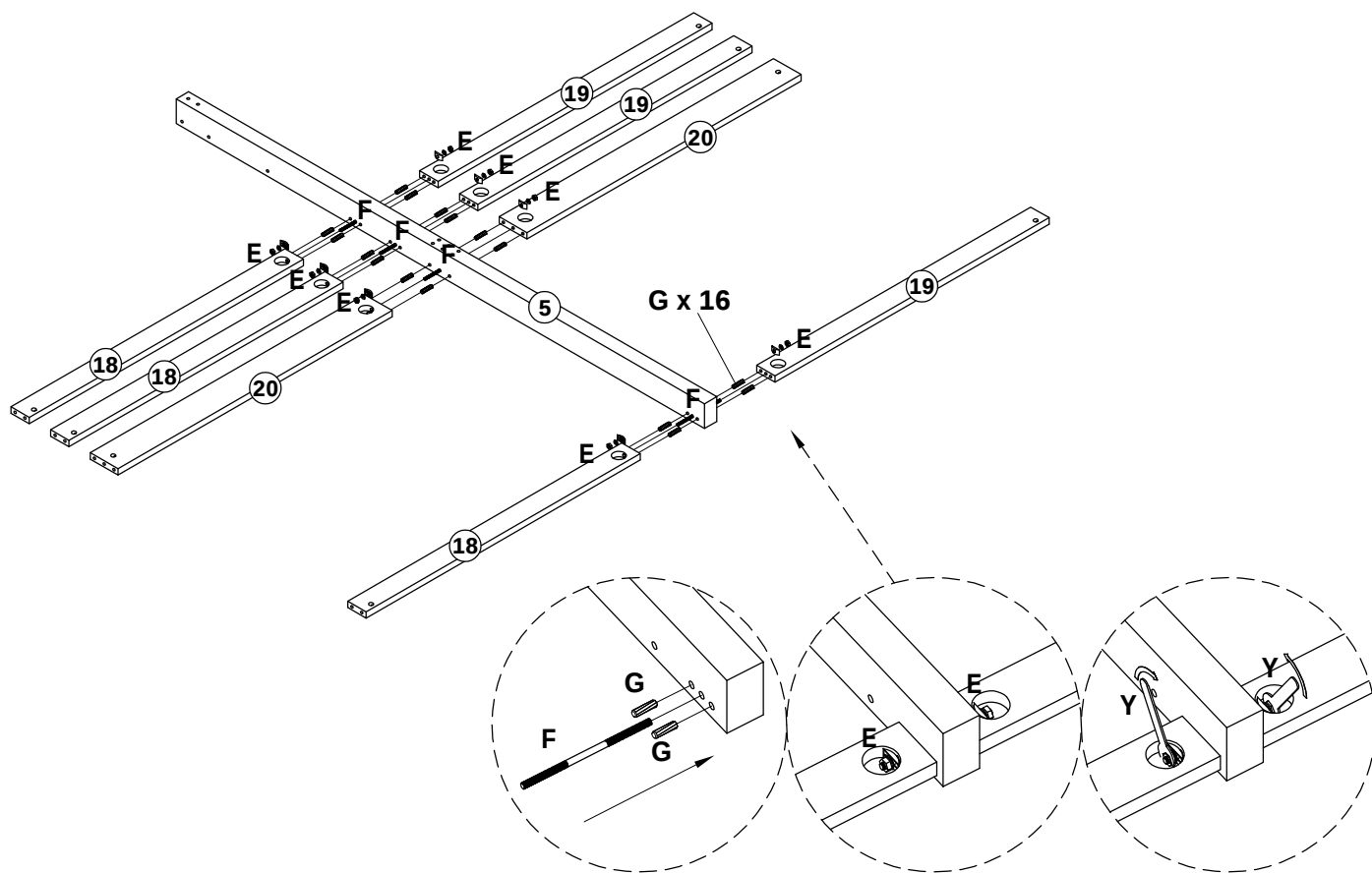
18  3PCS	19  3PCS	20  2PCS	21  1PC	23  1PC
27  1PC	28  1PC	37  1PC	40  2PCS	 2SETS

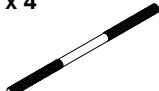
Hardware

Part List : N622P501080W

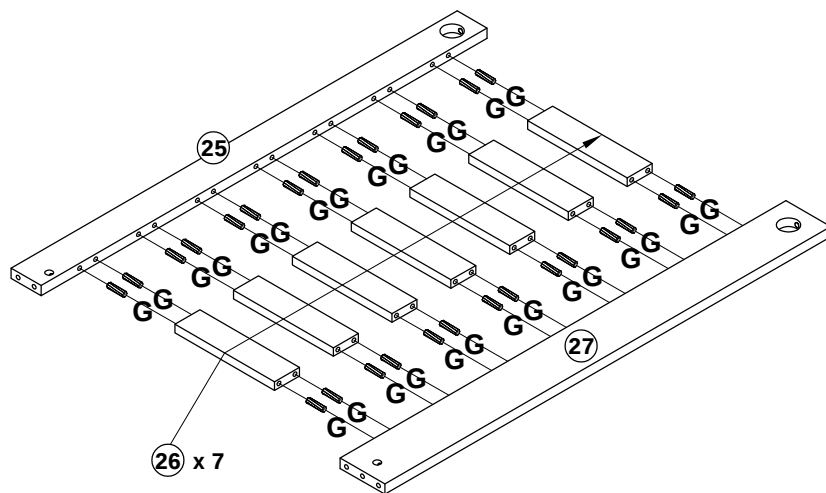
A x 16  M6x70	B x 4  M6x80	C x 32  M6x110	D x 52  Φ10x12
E x 14  	F x 7  	G x 136  Φ8x30	H x 2  M6x25
J x 13  M6x30	K x 10  M6x20	L x 42  Φ6x50	M x 10  Φ6x60
N x 8  Φ6x70	P x 8  Φ6x80	Q x 2  Φ6x90	R x 4  Φ6x100
S x 2  Φ6x110	T x 20  M6x40	U x 14  Φ60	V x 4 
W x 4  Φ3.5x15	X x 72  Φ4x30	Y x 2  	Z x 2 

STEP:1



A x 9  M6x70	B x 1  M6x80	D x 10  Φ10x12	E x 8 	F x 4 	G x 28  Φ8x30
--	--	--	--	---	---

STEP:2

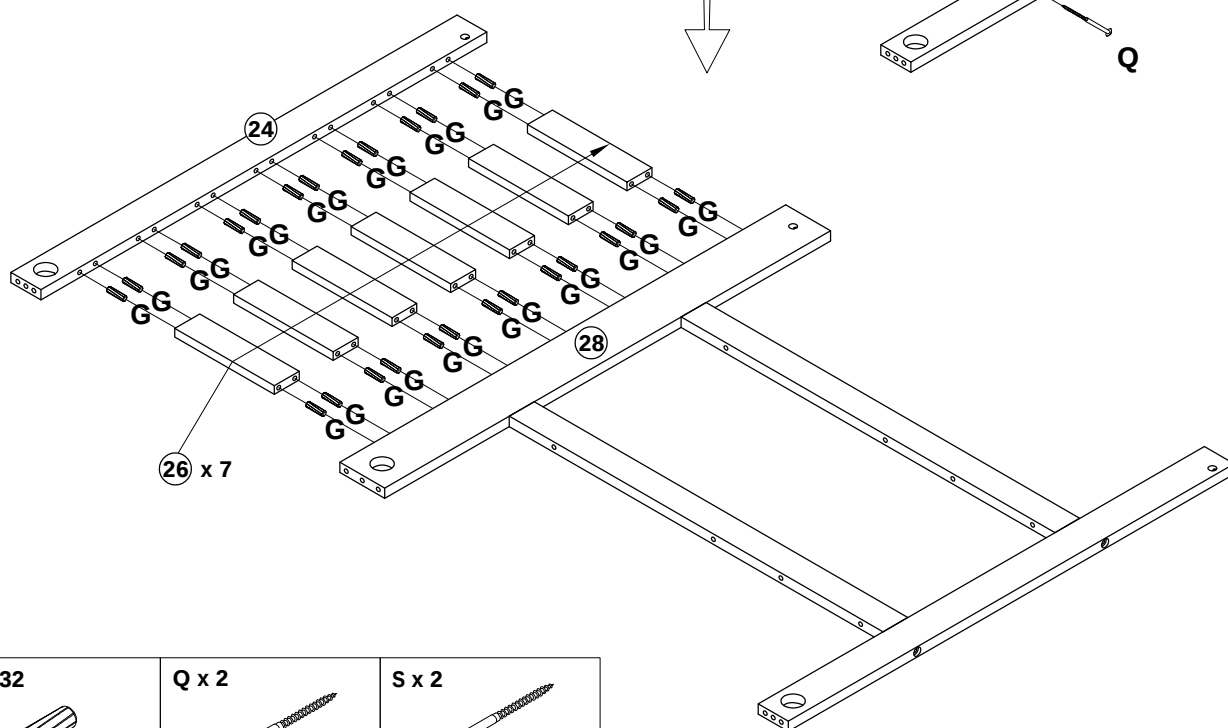
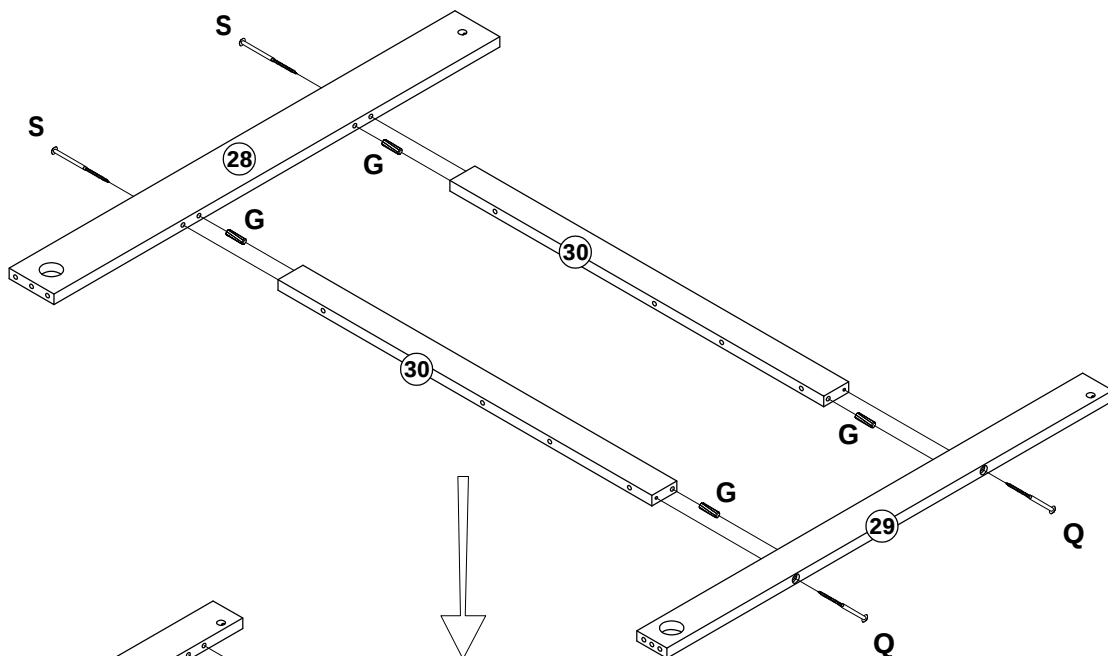


G x 28



Φ8x30

STEP:3



G x 32



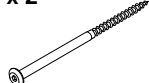
Φ8x30

Q x 2



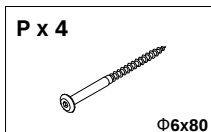
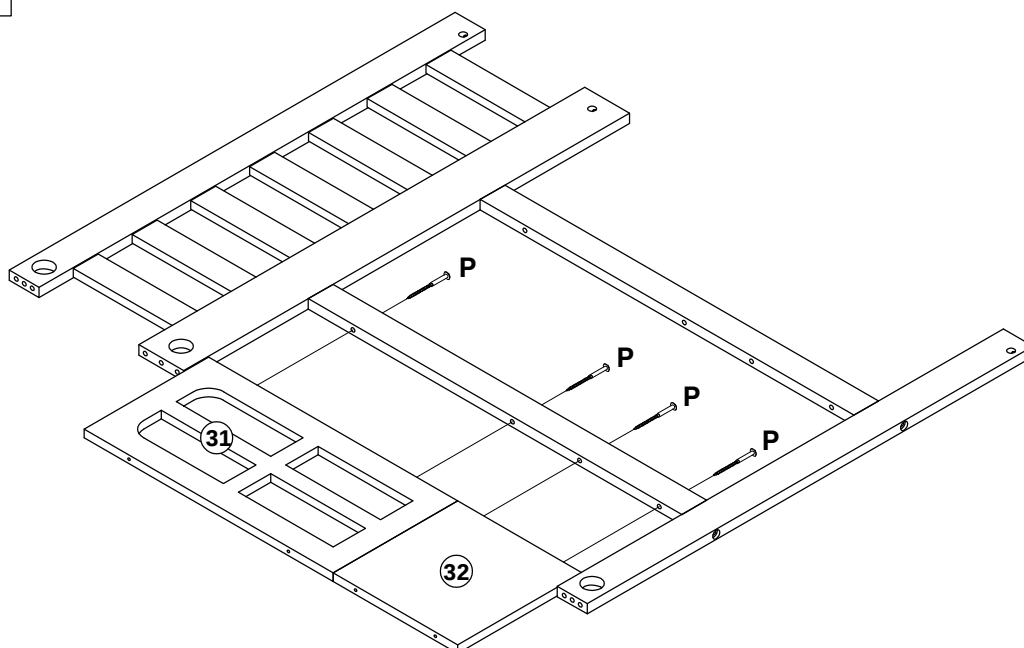
Φ6x90

S x 2

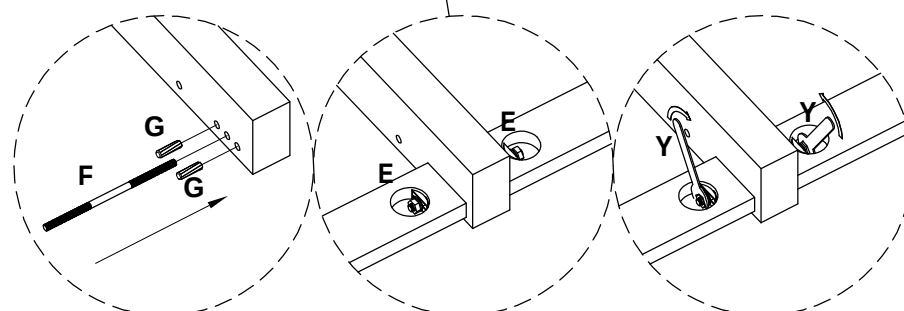
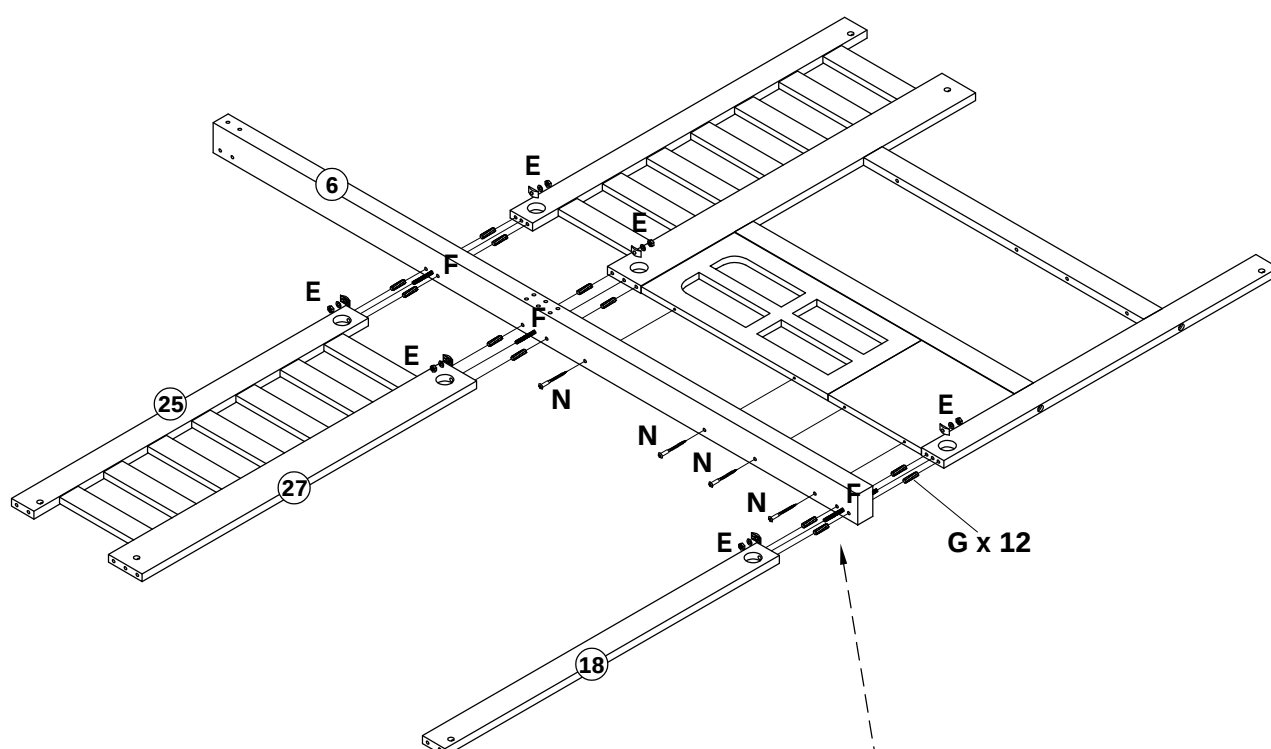


Φ6x110

STEP:4



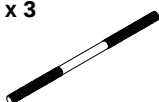
STEP:5



E x 6



F x 3



G x 12



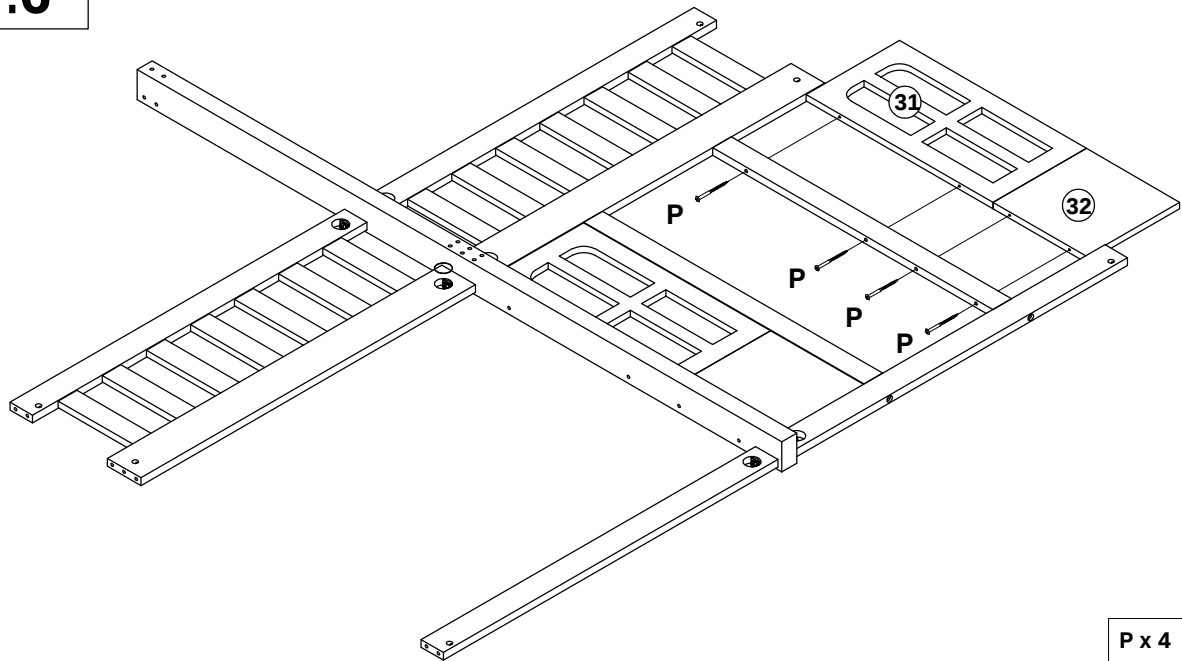
$\Phi 8 \times 30$

N x 4



$\Phi 6 \times 70$

STEP:6

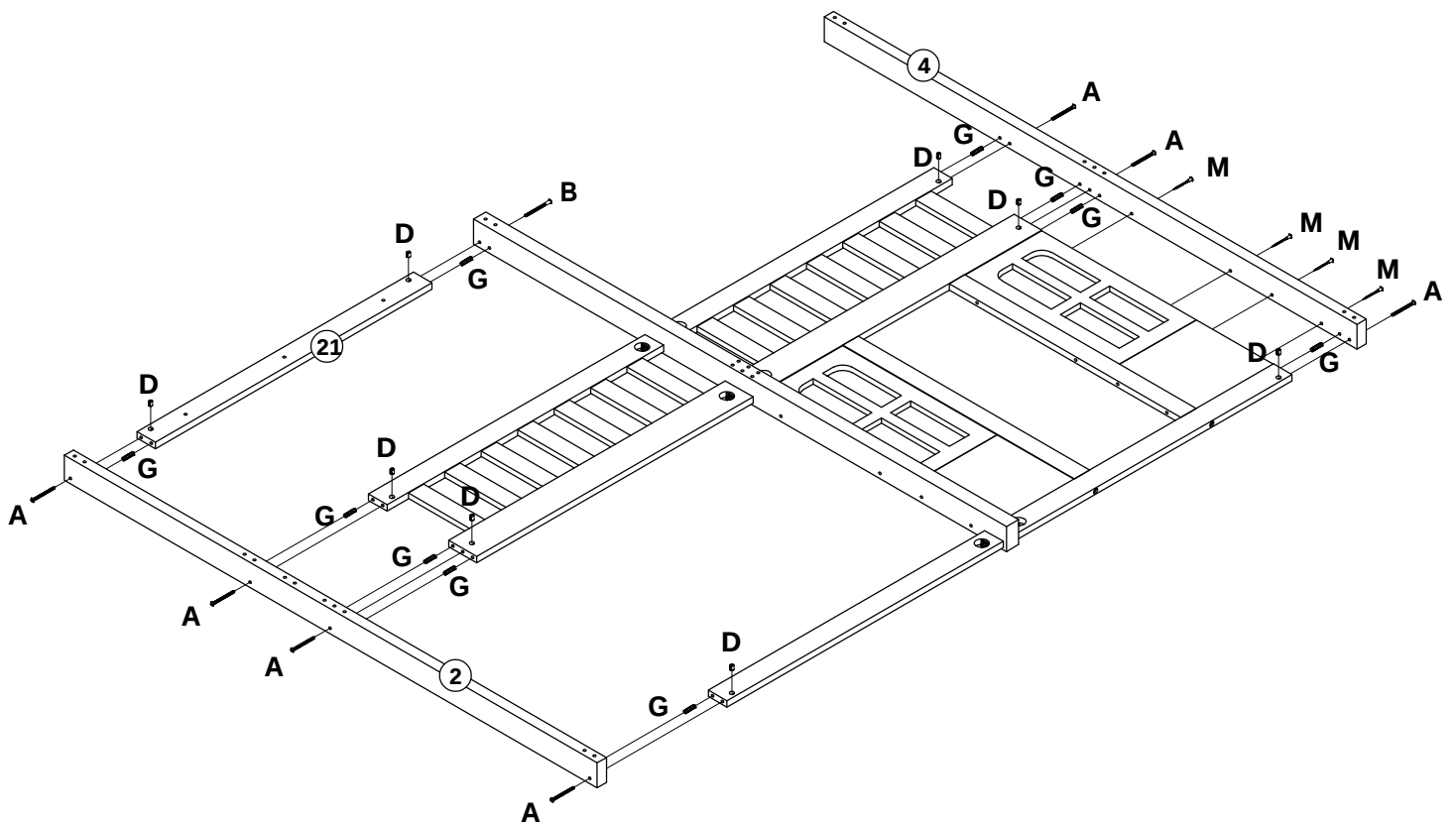


P x 4



Φ6x80

STEP:7



A x 7



M6x70

B x 1



M6x80

D x 8



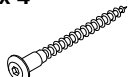
Φ10x12

G x 10



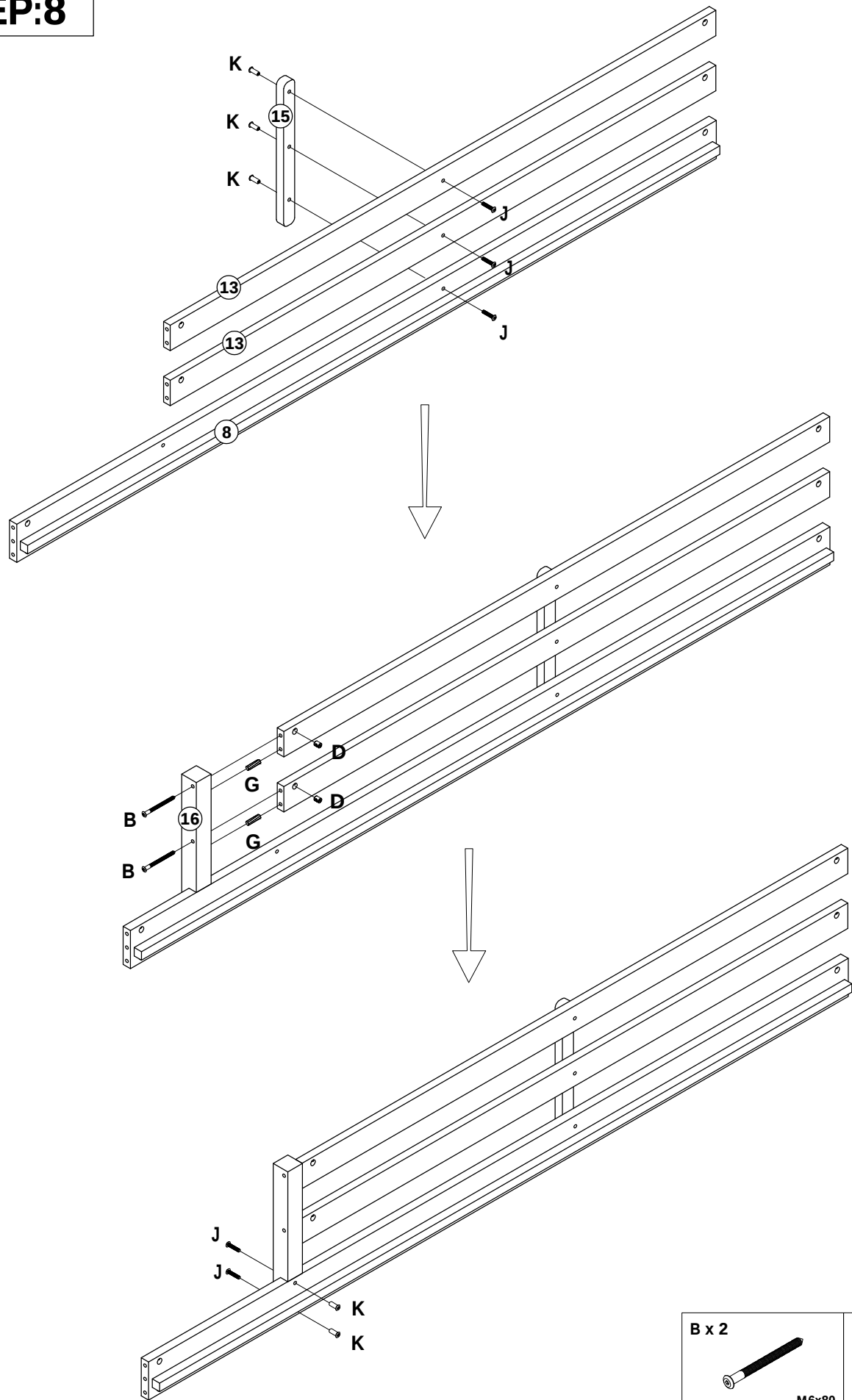
Φ8x30

M x 4



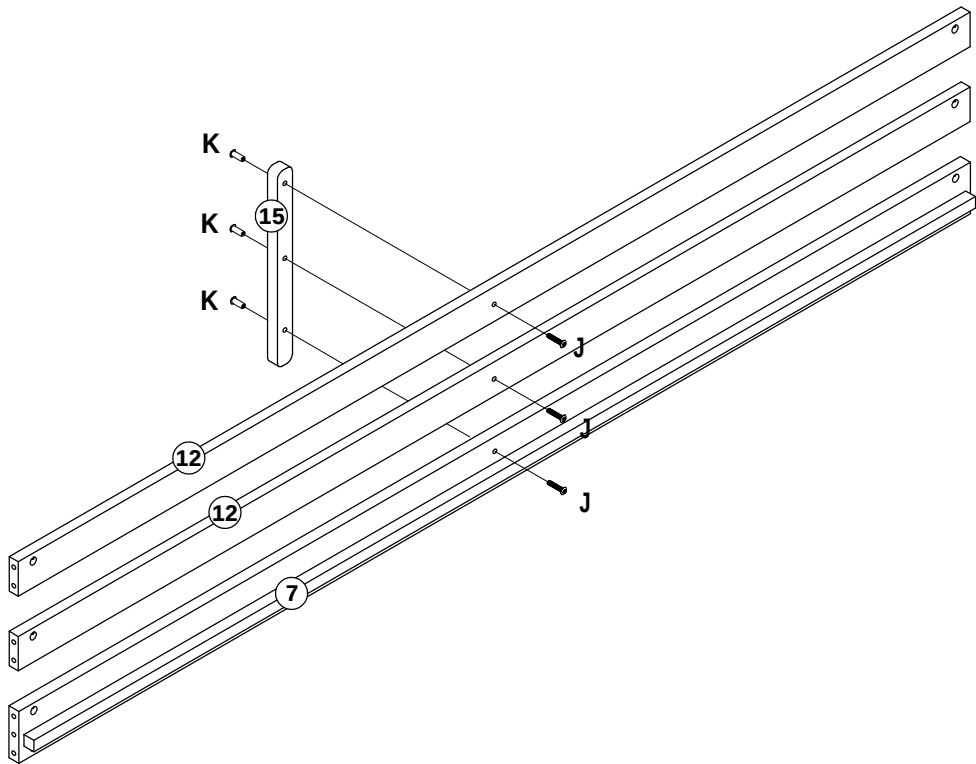
Φ6x60

STEP:8



B x 2  M6x80		D x 2  Φ10x12
G x 2  Φ8x30	J x 5  M6x30	K x 5  M6x20

STEP:9



J x 3



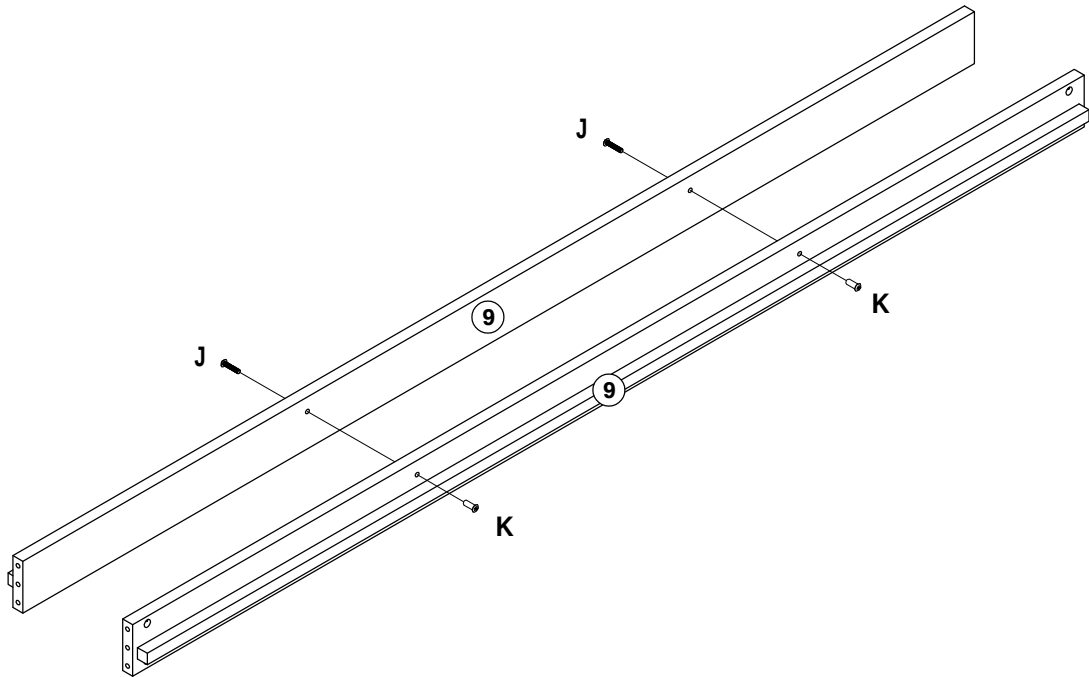
M6x30

K x 3



M6x20

STEP:10



J x 2



M6x30

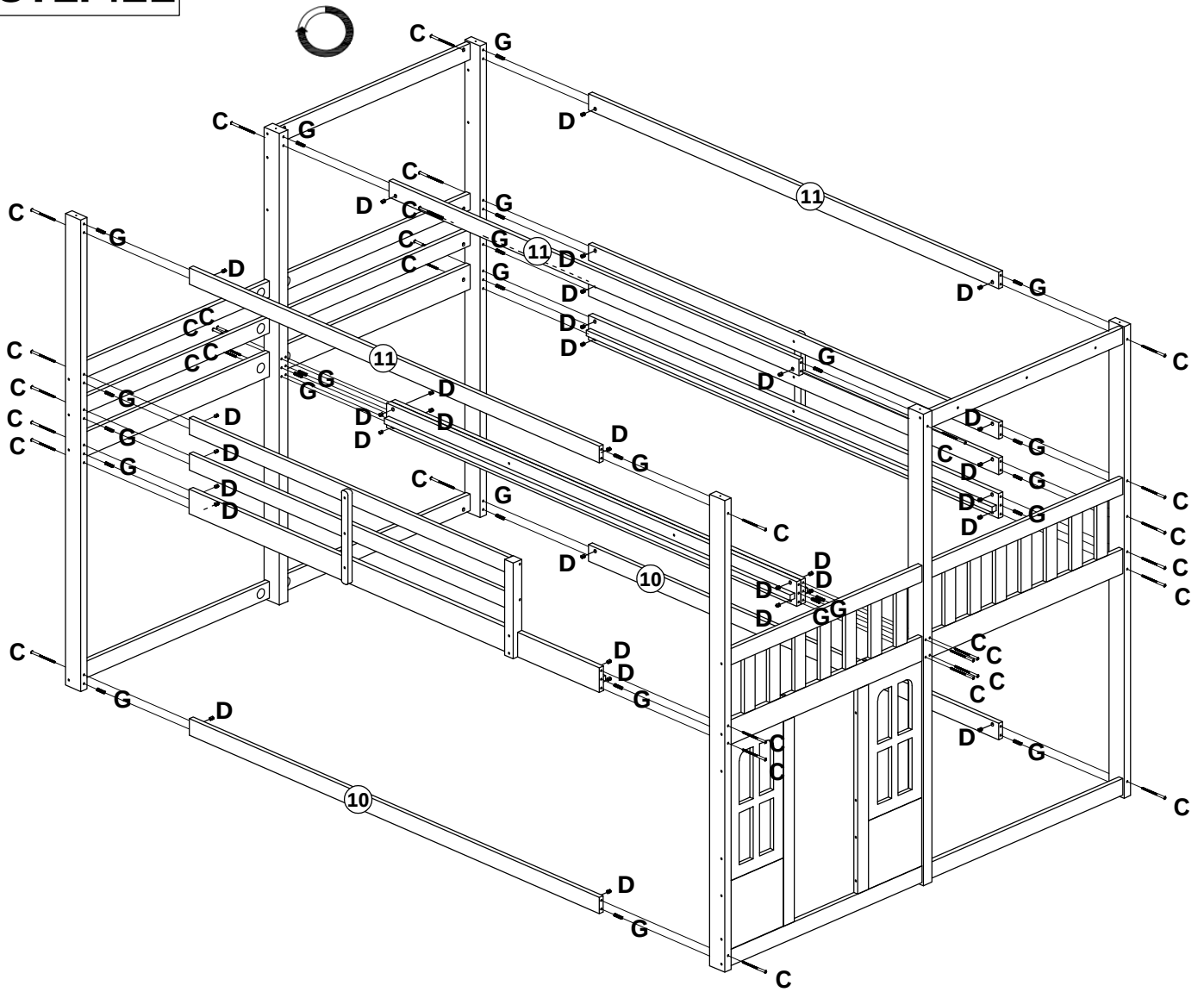
K x 2



M6x20

STEP:11

80%



C x 32



M6x110

D x 32



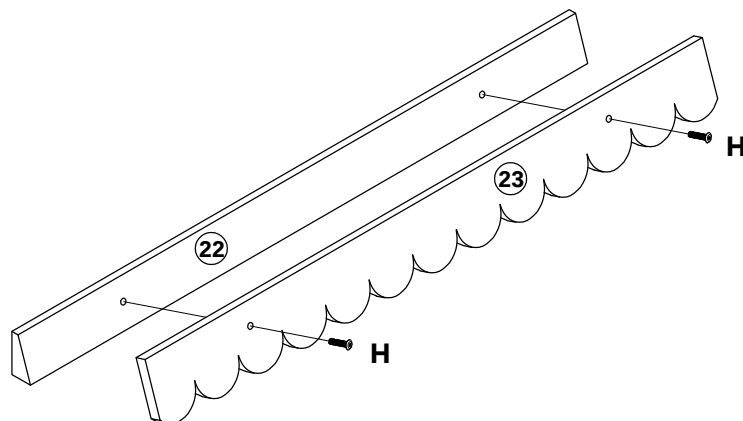
Φ10x12

G x 24



Φ8x30

STEP:12

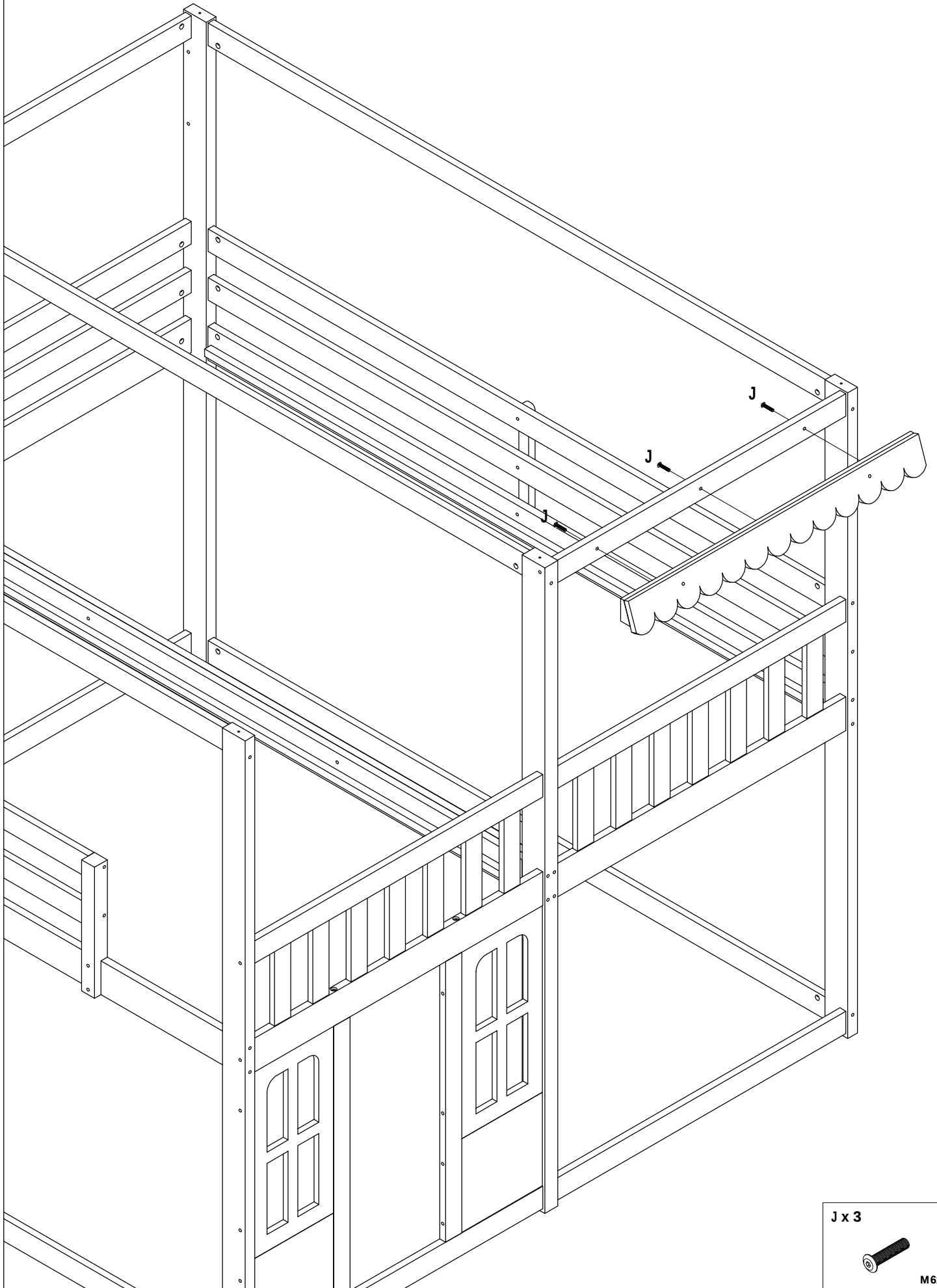


H x 2

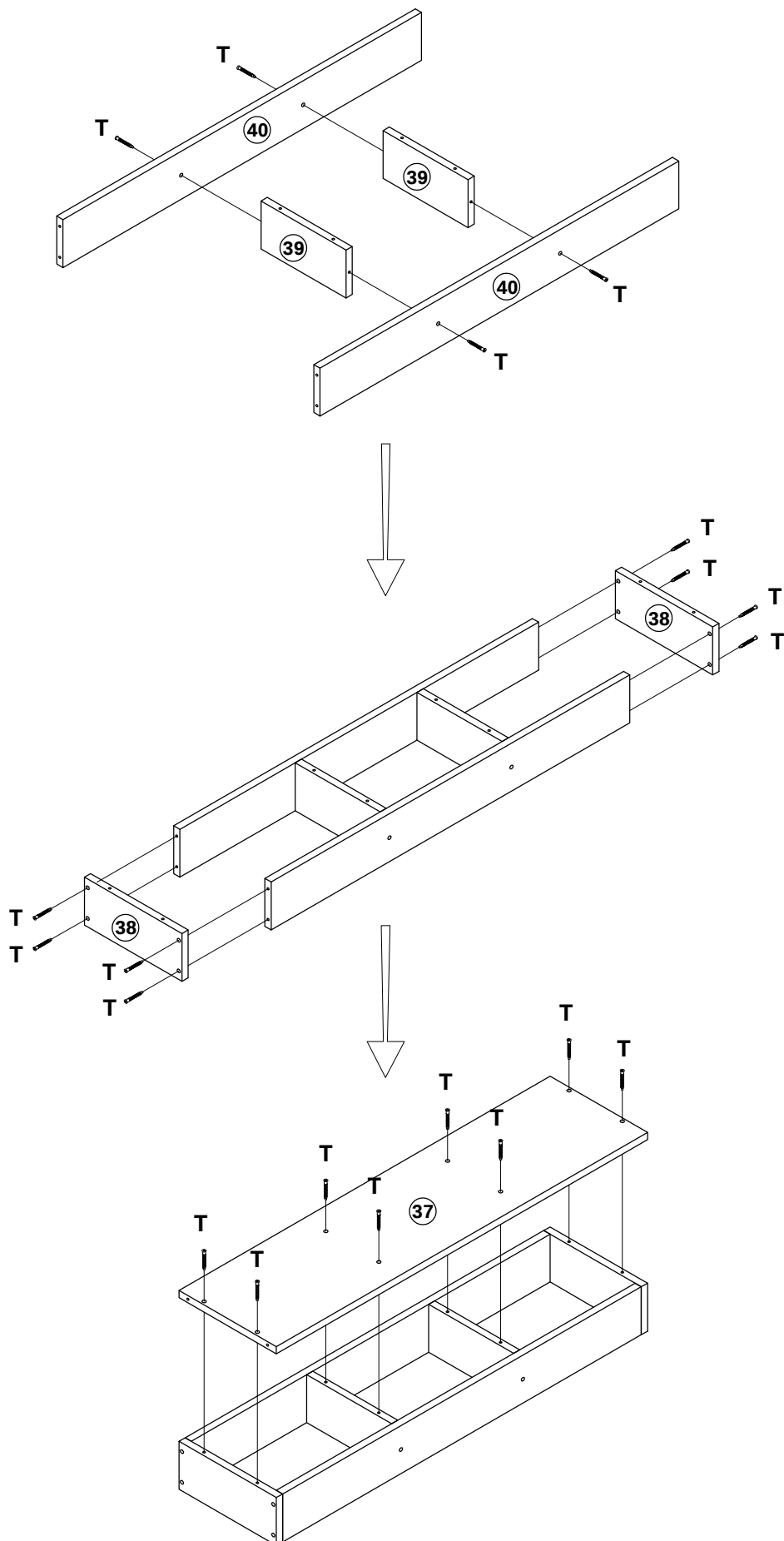


M6x25

STEP:13



STEP:14

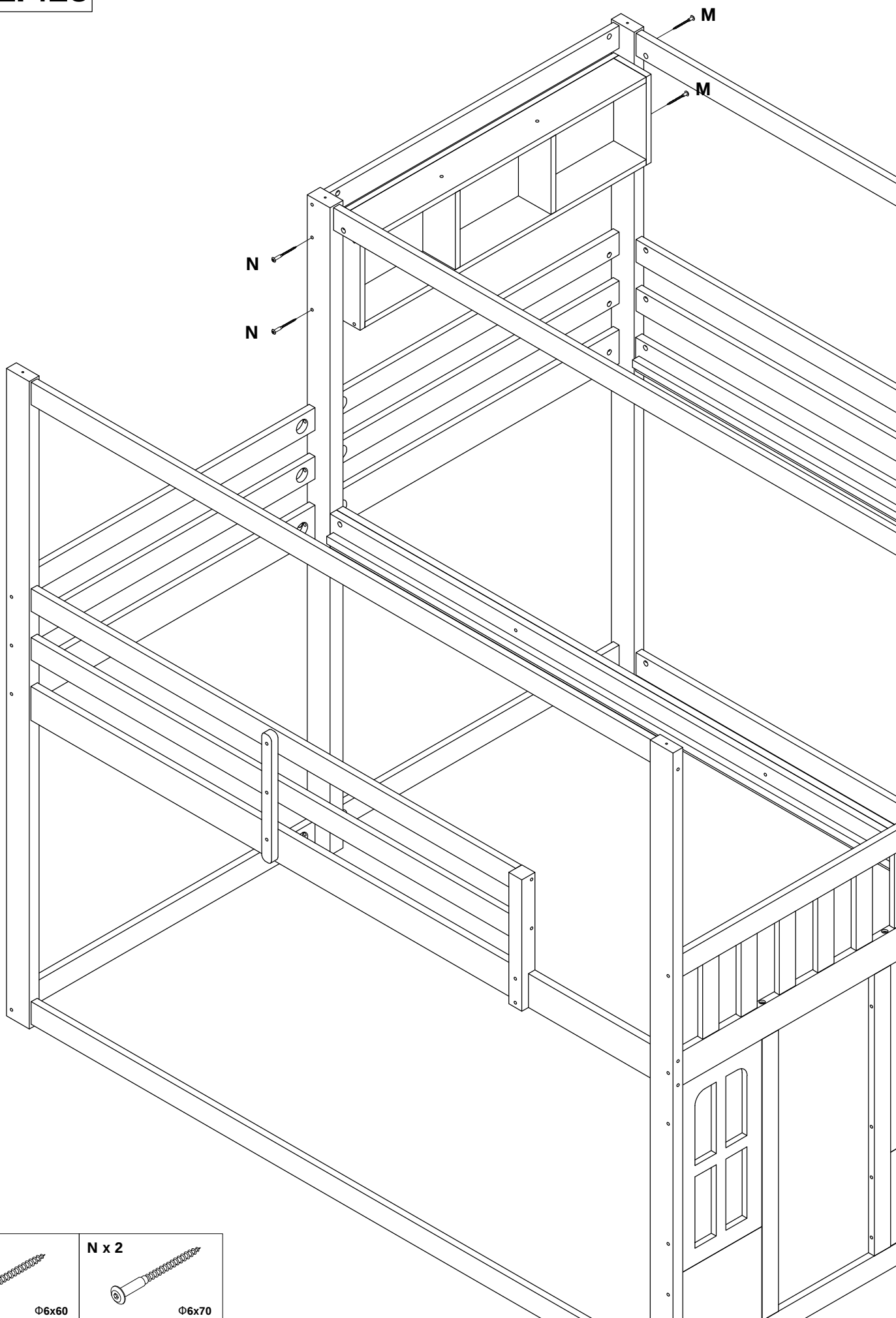


T x 20

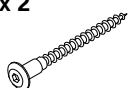


M6x40

STEP:15

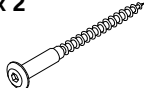


M x 2



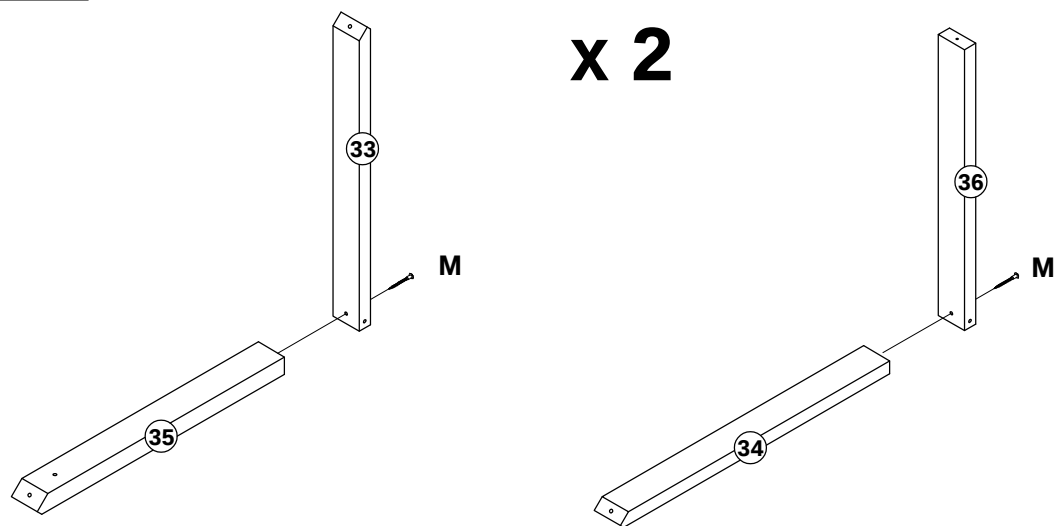
$\Phi 6 \times 60$

N x 2

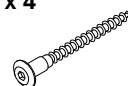


$\Phi 6 \times 70$

STEP:16

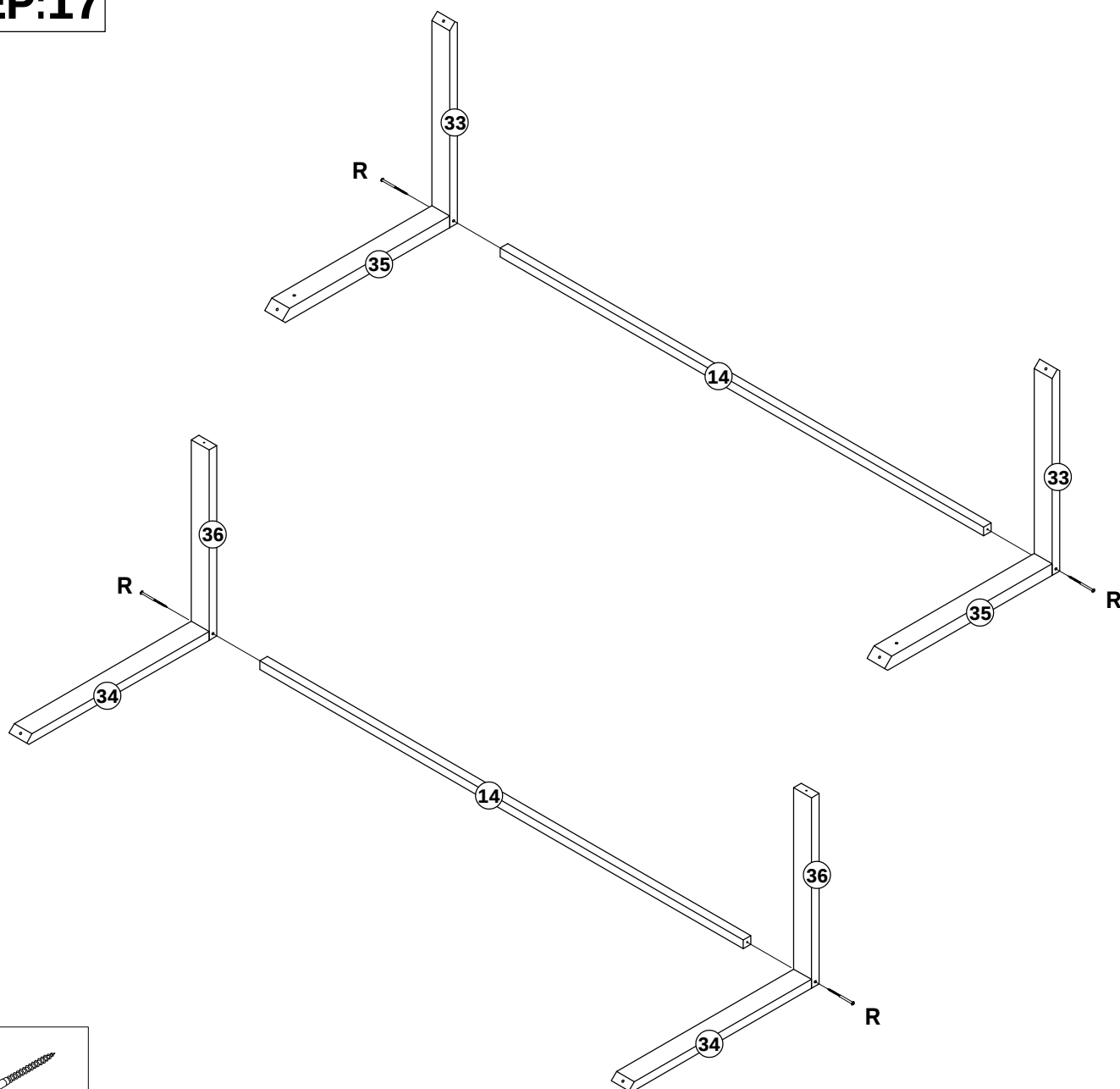


M x 4



Φ6x60

STEP:17

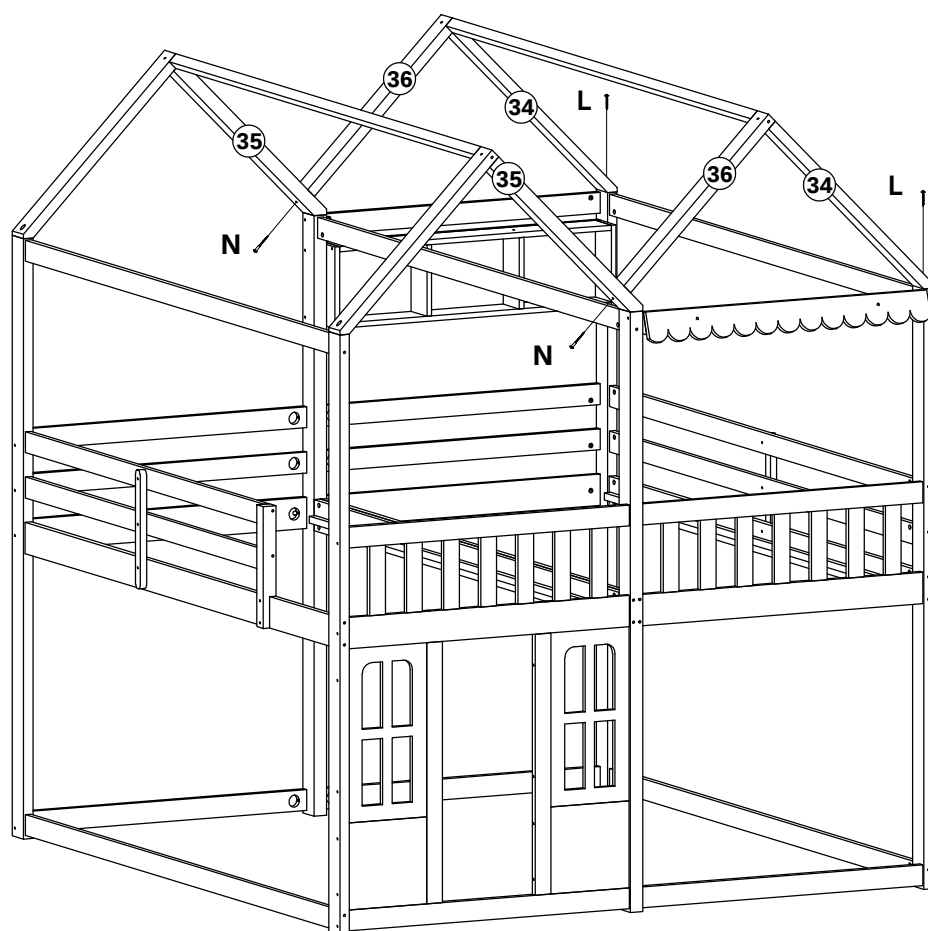
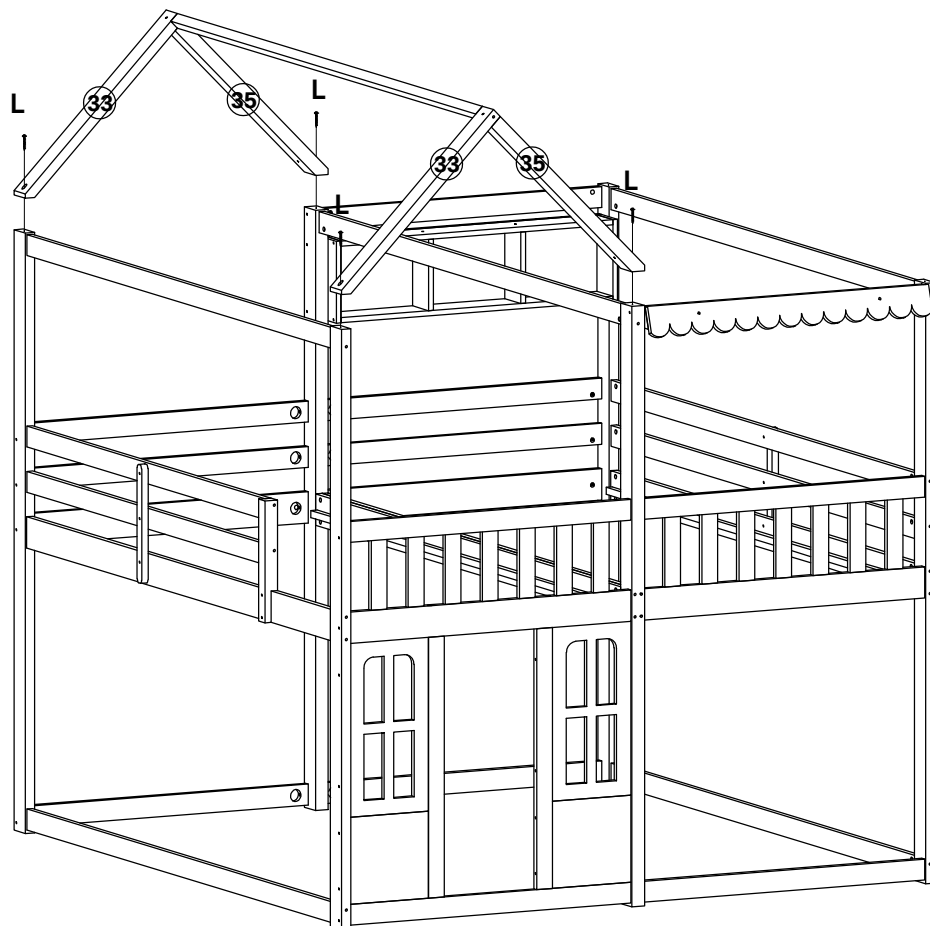


R x 4

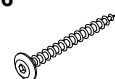


Φ6x100

STEP:18

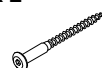


L x 6



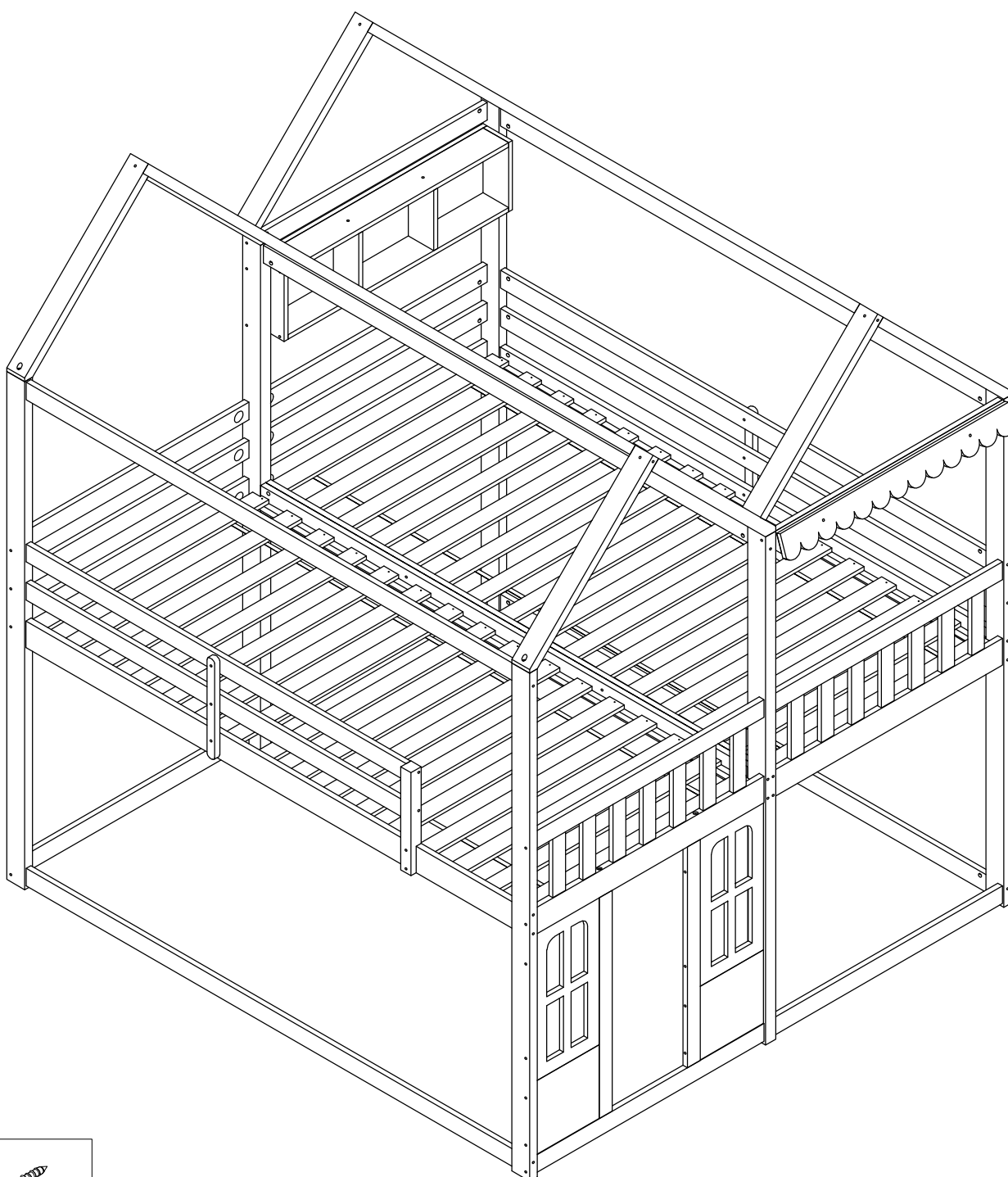
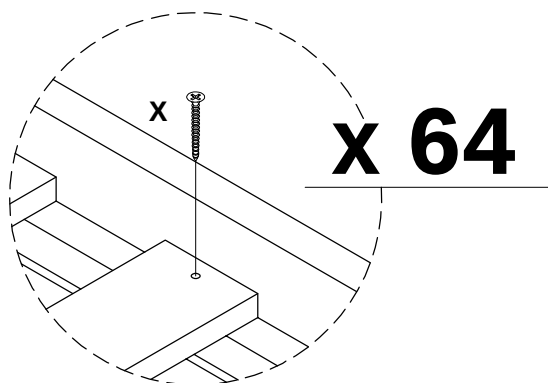
Φ6x50

N x 2



Φ6x70

STEP:19

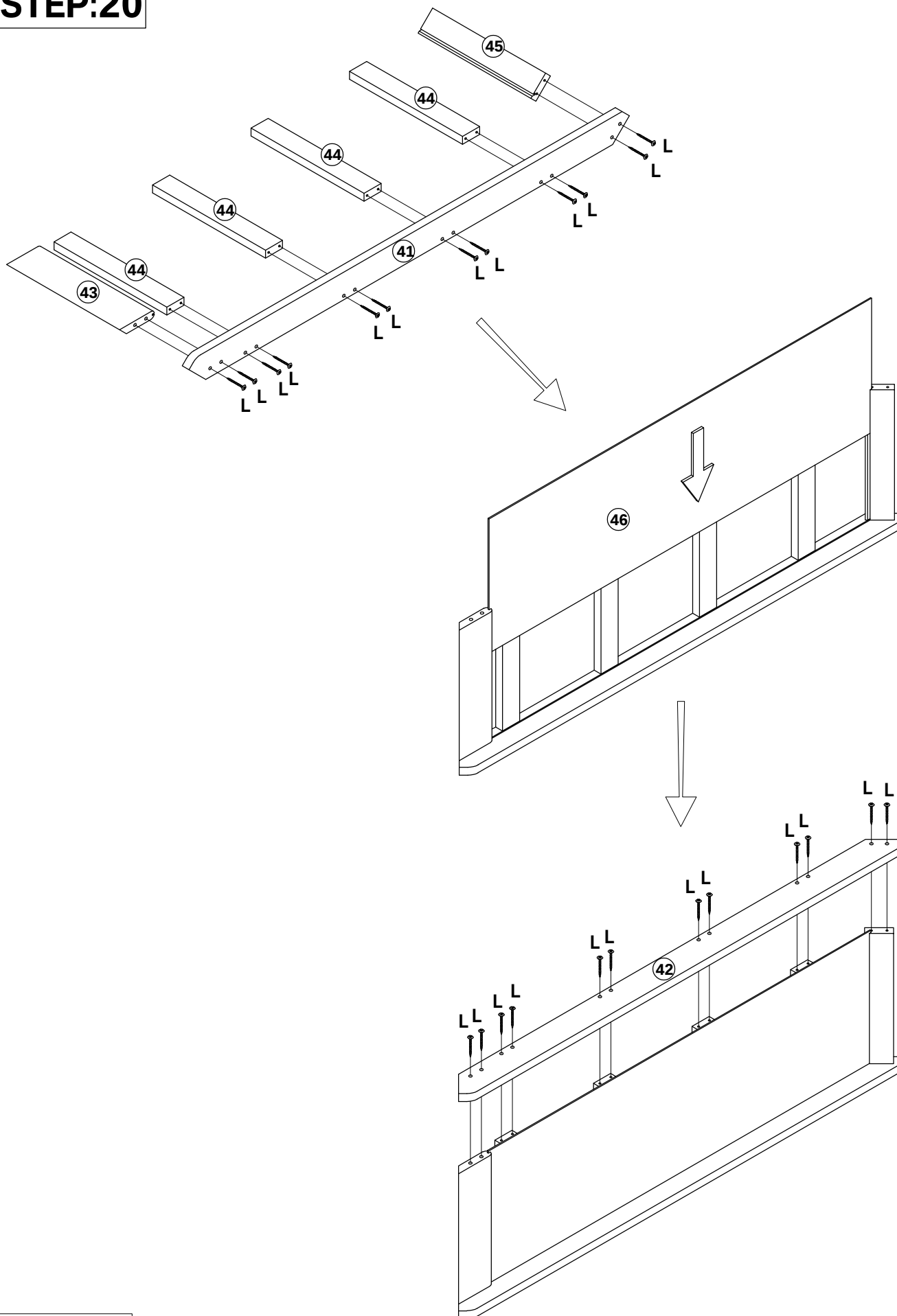


X x 64

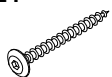


Φ4x30

STEP:20

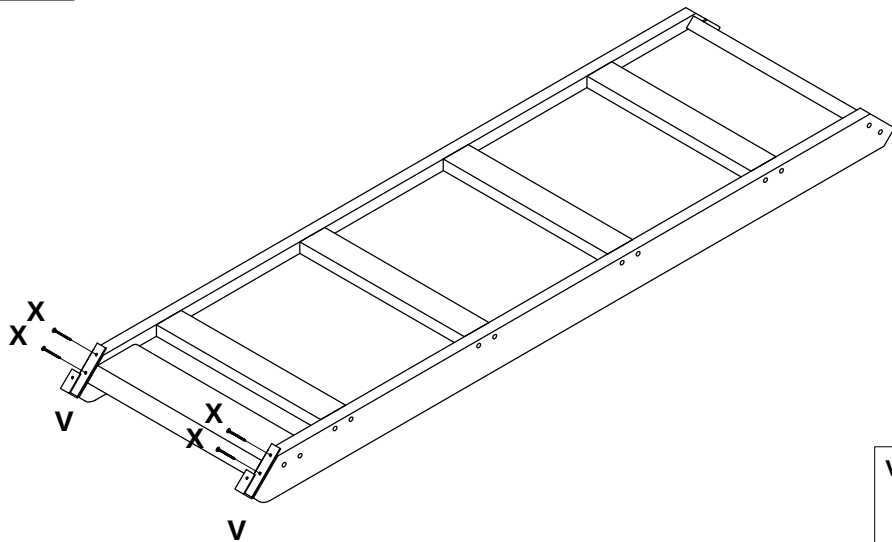


L x 24



Φ6x50

STEP:21



V x 2

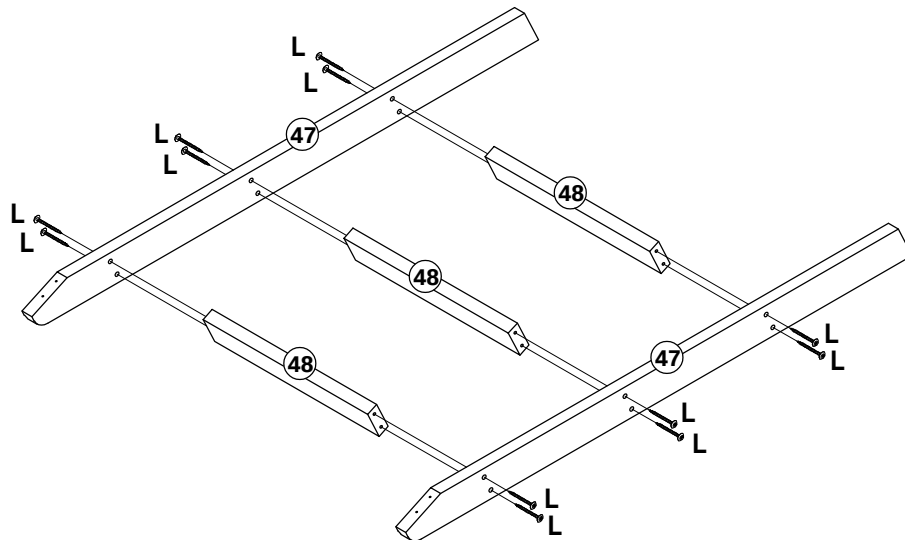


X x 4



Φ4x30

STEP:22



L x 12



Φ6x50

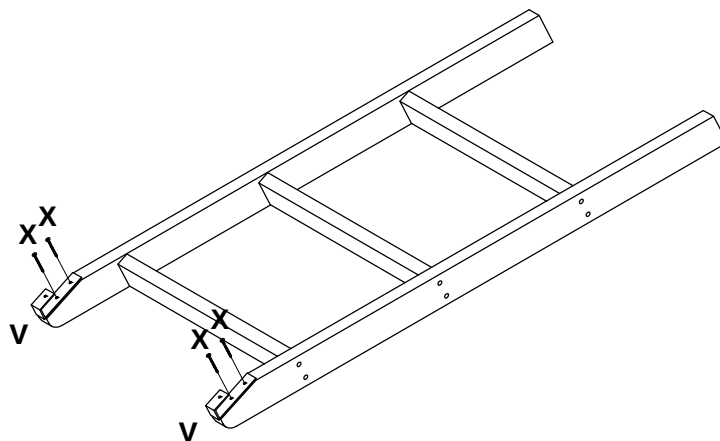
V x 2

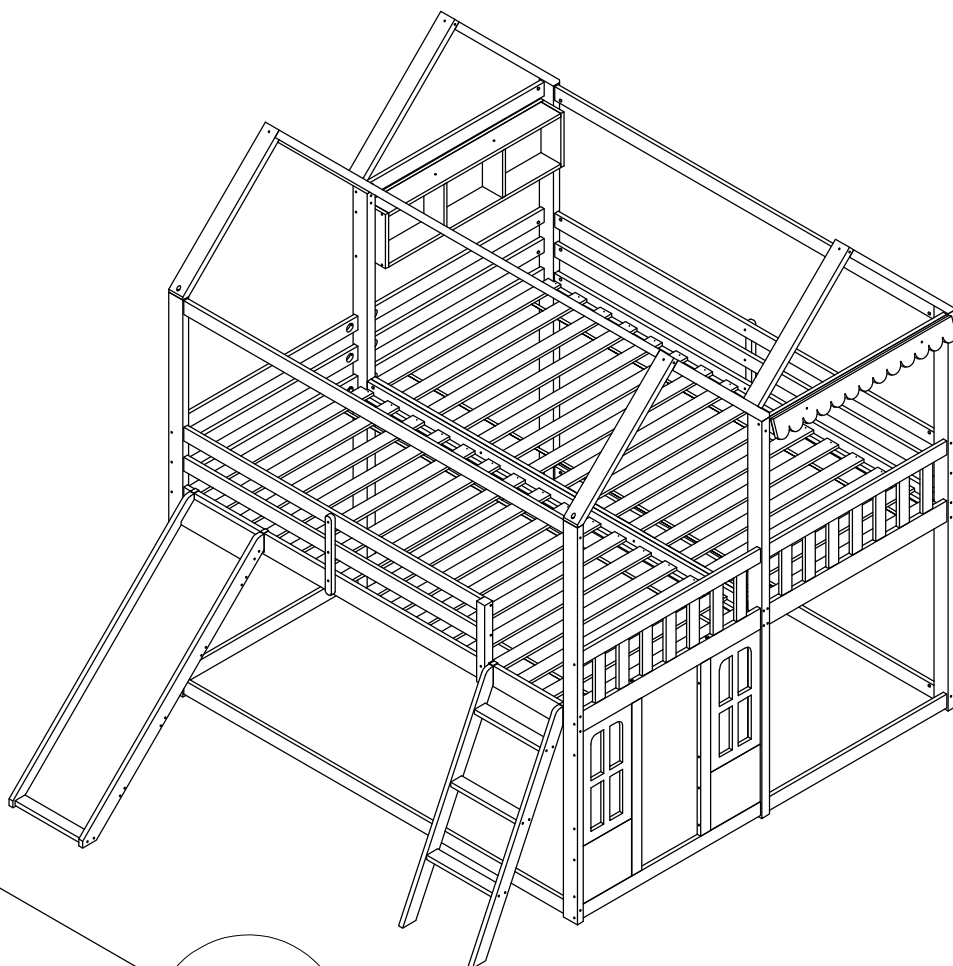


X x 4

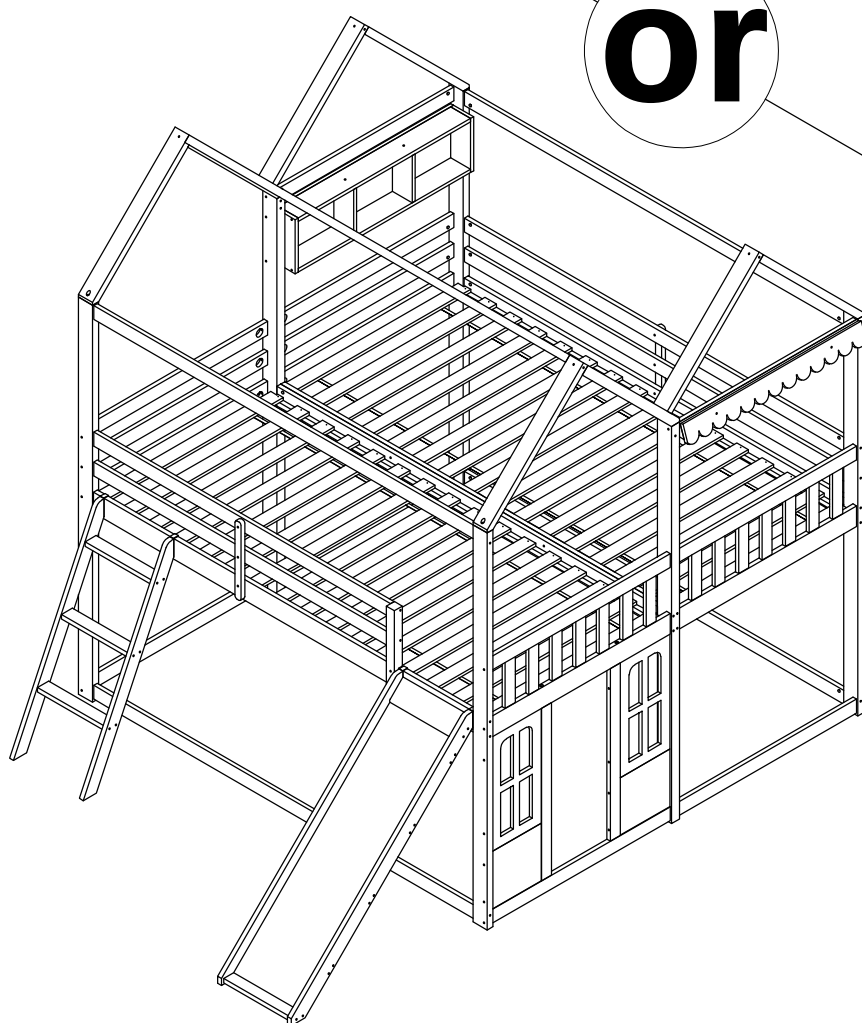


Φ4x30

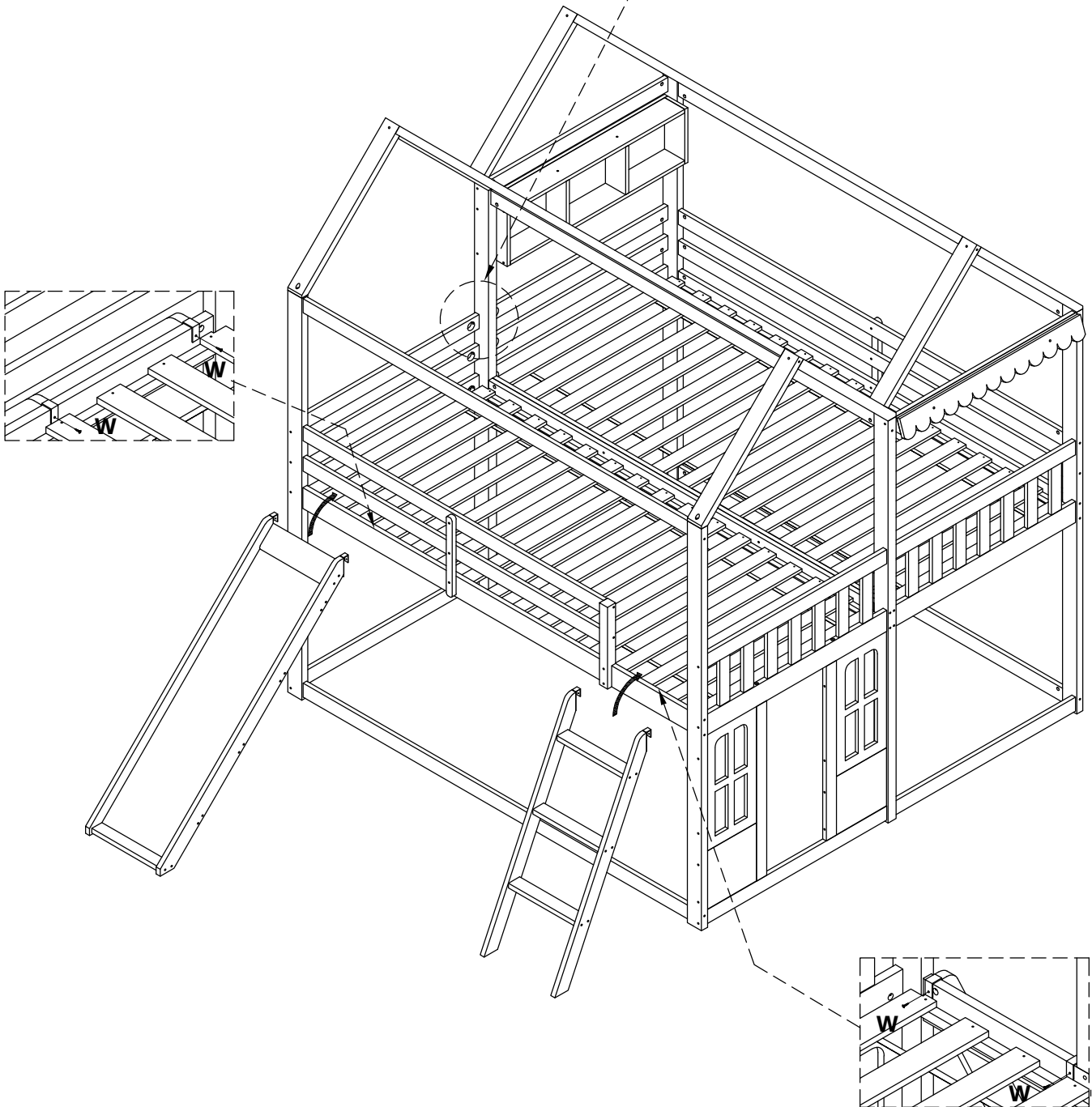
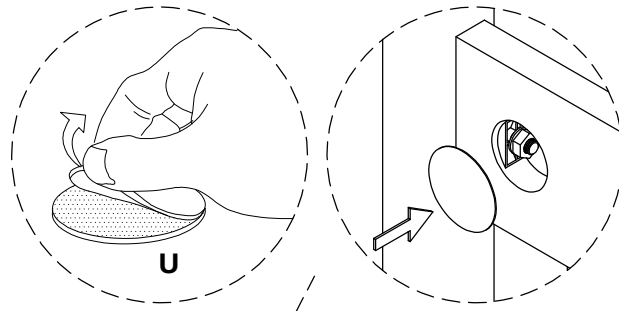




or



STEP:23



U x 14



Φ60

W x 4



Φ3.5x15